

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJSEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU V OHIU

★
Izvršujemo vsakovrsne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

PODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER
OF OHIO

★
Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXII. — LETO XXXII.

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), APRIL 8, 1949

ŠTEVILKA (NUMBER) 70

Novi grobovi



FRANK STANEK

Snoči je umrl za srčno hibo Frank Stanek, stanujoč na 1820 E. 47 St. Pogreb oskrbuje Grdinov pogrebni zavod. Podrobnosti bomo poročali v ponedeljek.

ANTHONY J. KRAMER

Včeraj zjutraj ob 3.15 uri je preminil v mestni bolnišnici, kjer se je nahajal zadnja dva tedna, Anthony J. Kramer po domače Lefty, iz 1586 E. 34 St. Rojen je bil v Clevelandu leta 1900, ter je daljni sorodnik guv. Frank J. Lauscheta.

Tukaj zapušča soprogo Lauro, rojeno Hansel, sina Robert, hčer Lauro, vnuka Thomas, brata Frank in Victor, ki se nahaja pri armadi nekje v Californiji, ter sestre: Mrs. Mary Zielke, Mrs. Pauline Sinare in Mrs. Jean Dancull. Truplo bo položeno na mrtvaški oder v soboto ob 11. uri zjutraj. Pogreb se bo vršil v ponedeljek zjutraj ob 9.30 uri iz Grdinovega pogrebnega zavoda, 1053 E. 62 St., v cerkev sv. Petra in nato na pokopališče Calvary.

MARIJA OBED

Po daljšem bolehanju je umrla danes zjutraj Marija Obed, rojena Obed, po domače Blaško-vič, stara 77 let. Stanovale je na 4504 St. Clair Ave. Družina je svojočasno živela 10 let v Homer City, Pa. Pokojnica je bila doma iz Cerkno na Primorskem, kjer zapušča sestro Rozalijo in več sorodnikov. V Ameriki se je nahajala 29 let in je bila članica društva Lunder-Adamič, št. 28 SNPJ.

Tukaj zapušča sinova Cyril in Jacob, ki vodi slaščičarno na zgornjem naslovu, hčeri Mrs. Theresa Cerkenik, ki že več let vodi gostilno in restavracijo tu di na omenjenem naslovu, ter Mrs. Rose Salamant, šest vnukov in enega pravnuka ter veliko sorodnikov. Njen soproig Andrew je umrl šele pred 10 leti.

Pogreb se bo vršil v ponedeljek popoldne ob 1.30 uri iz Joseph Zele in sinovi pogrebnega zavoda, 6502 St. Clair Ave., na Highland Park pokopališče.

BANKIRJEV SIN IZGINIL Z \$150,000

MADISON, Wis., 7. aprila.—Predsednik Bank of Madison, Norman P. Gill je danes objavil izjavo, s katero pravi, da je njegov sin, ki je izginil že 21. marca, odgovoren za primanjkljaj banke v znesku \$150,000.

Sin je star 45 let in je bil zaposlen v banki kot pomočnik blagajnik. Oženjen je in ima štiri otroke. Od 21. marca ni nobene sledi za njim in za denarjem tudi ne.

AMERIKA PRAVI, DA NI POTOPILA RDEČE LADJE

ANKING, 7. aprila.—Ameriška ambasada je danes zani-kala poročila komunistov, da so ameriška letala in podmornice potopile kitajsko bojno ladjo "Cunghing", katero je posadka izročila komunistom.

Ameriška ambasada se je pri-zanimanju oprla na poročila ki-tajskih nacionalistov, ki pravijo, da so potopili ladjo 21. marca v komunističnem pristanišču Hu-lutao.

Jugoslovani zavrgli obtožbe Kominforme v zvezi z Grčijo

BEOGRAD, 7. aprila.—Jugoslovanska vlada maršala Tita je danes trpko napadla Kominformo, ker je začela širiti vesti, da je jugoslovanska vlada vedno bolj prijateljska napram monarho-fašističnemu režimu Grčije.

V uradni izjavi Jugoslovancov je rečeno, da se je v novi kampanji začelo v propagandi Kominforme obračati "najbolj nizkoto in umazano stran," da pa bodo ta sredstva propadla "v najglobljem blatu."

Jugoslovanski voditelji zagotavljajo, da je dejansko prav Jugoslavija bila glavna tarča "kritik imperialistov," radi svojega doslednega in internacionalističnega stališča napram grškim partizanom.

V izjavi je obtožen monarho-fašistični grški zunanji minister

Constantin Caldaris, ki da je začel z namigavanji proti Jugoslaviji. Glasilo bolgarske komunistične stranke Rabotnočesko Delo pa je bilo obtoženo, da je začelo širiti obrekovnalna poročila.

Namesto, da bi izpostavila netilice nemirov na Balkanu, Kominforma nadaljuje viharo in obrekovnalno kampanjo proti Jugoslaviji in ne vidi namenov Atene, ki želi razbiti enotnost demokratičnih sil, v prvi vrsti pa izolirati Albanijo, so izjavili jugoslovanski voditelji.

Argentina—zavetje vojnih zločincev

BUENOS AIRES.—Nedavno sta sem dospela dva pobegla kvizlinga, ki se nahajata med največjimi vojnimi zločinci Norveške. Dospela sta v malem motornem čolnu in se priključila koloniji najmanj šestih ostalih kvizlingov, katere iščejo kot vojne zločince.

Imigracijski status Norvežanov je prav tako popolnoma nepravilen, kot je bil status Vittoria Mussolinija, ki je prišel sem v avgustu leta 1947. Toda vsi so sedaj dobili dovoljenje, da lahko stanejo in delajo v Argentini.

Norveška legacija je sporočila svoji vladi v Oslo, da se ti ljudje nahajajo tu, toda ker ni skoro nobene možnosti, da bi jih Argentina vrnila, ne bo norveški minister Terje Knutson sploh ničesar ukrenil pri argentinem zunanjem ministrstvu glede teh kvizlingov.

Nemci, Italijani, Skandinavci in zločinci ostalih narodnosti stalno prihajajo v Argentino. Neuradno je bilo sporočeno iz Norveške, da sta zadnja dospela kvizlinga bivši ambasador v Berlinu Finn Stoeren in dr. Arne Hoegaard, zdravnik, ki je izvajal nacistično rasno teorijo v Norveški. Pred njim pa je dospela skupina norveških kvizlingov, katere je vodil bivši poveljnik v kvizlinški mornarici Johan Landmark.

Zadnje tedne se je tu pronašlo tudi nekoliko zelo znanih Italijanov. Bivšega tajnika fašistične stranke Carla Scorzo so našli zaposlenega kot urednika pri mesečnem magazinu "Historium" in sicer si je nadel ime dr. Camilo Sirtori. Neki uradnik italijanske ambasade je izjavil, da bo "dr. Sirtori" izginil, ko se bo zvedelo za njegovo pravo identiteto; in res, nedavno je bilo sporočeno, da je "dr. Sirtori" odpotoval za nekaj tednov." Bivši italijanski fašistični zunanji minister Dino Grandi je prišel v Argentino kot "odvetnik Domenico Galli iz Portugalske."

Kot menih pod zaščito frančiškanov je tu živel nekaj časa tudi znani zločinec Cesare Maria de Vecchi, zadnji od Mussolinijevih prvoborcev fašističnega gibanja, ki je leta 1945 našel zavetje v nekem samostanu blizu Benetk. Kje se sedaj nahaja, ni znano. Mož je že zelo star.

Mussolinijev sin Vittorio pridno obiskuje kavarno na Calle Tucuman. Njegova žena Ursula, ki je bila rojena v Argentini, je dospela z dvema otrokoma preteklega julija. Ko je Vittorio

Mussolini prišel sem leta 1947, njegovi papirji niso bili v redu, toda ameriška ambasada, ki je dobila natančne podatke o tem slučaju, se očitno ni dosti zanimala za celo zadevo.

Poleg večjega števila Nemcev, ki so prišli v preteklosti, je bilo sporočeno, da je zadnje čase prišlo še šest znanih Nemcev. Med njimi je dr. Otto Wiedemann, ki je bil nacistični vohun v severni Afriki in se je pozneje predal ameriški armadi v Nemčiji. Po svojem prihodu je izjavil:

"To je pomenilo mesece v internaciji. Nikoli se ne bi izkopal iz rok ameriške proti-vohunske službe, če bi ne bilo nekega poročnika, ki je rajši imel \$300 kot pa mene."

Wiedemann govori o vsem z izjemno, kako je prav za prav prišel sem. Pravi samo, da na isti način prihajajo tudi drugi.

RESIL SE JE SMRTI, KER GA ČAKA SMRT

COLUMBUS, O., 7. aprila.—Danes je bila preložena do 14. aprila izvršitev smrtni kazni na električnem stolu za nekega Charlesa Sparksa iz Cincinnatija, ki je bil obsojen radi umora. Kazen so Sparksu preložili, ker pričakujejo, da bo v kratkem umrl od tuberkuloze.

Nad 500,000 izvodov "Borbe" na dan

LJUBLJANA, 11. marca.—Glasilo Komunistične partije Jugoslavije že delj časa izhaja v nakladi nad pol milijona izvodov. Njena naklada, ki pa iz dneva v dan raste, se giblje sedaj med 510,000 in 570,000. Če računamo, da vsak izvod "Borbe" preberejo trije, kar je potrdila tudi nedavna anketa, ima "Borba" sedaj nad en in pol milijona bralcev, to se pravi vsak deseti Jugoslovanc prebira glasilo Komunistične partije Jugoslavije.

Najbolje lahko ocenimo pomen tako visoke naklade, če pomislimo, da je v stari Jugoslaviji celotna naklada vseh dnevnikov bila 384,000 izvodov, sedaj pa tiskajo vsak dan 1,268,000 izvodov.

Veliko naklado "Borbe" lahko šele dobro razumemo, če jo primerjamo z naklado drugih listov, ki uživajo sloves "svetovnih časopisov." Leta 1948 je izhajal ameriški "New York Times" v 550,000, londonski

SPANIJA PREDLAGANA KOT ČLANICA ATLANTSKE ZVEZE

LONDON, 7. aprila.—Ministrski predsednik Portugalske dr Antonio de Oliveira Salazar je danes podal formalni predlog, da se fašistično Španijo vključi v Severno-atlantsko vojaško zvezo, ker da bi na ta način zveza "postala bolj učinkovita mera proti napadalcu."

Portugalski diktator se je se je zavzel za Francu v izrednem pogovoru s predstavniki United Pressa. Priporočil je, da se, če ne drugo, sklene vsaj kakšen sporazum med državami Atlantske zveze in generalisimom Francem, če "so politične težave" še vedno glavni vzrok, da se Španijo za enkrat ne želi v zvezo.

Salazar je v svojem zagovoru fašistične Španije poudaril, da bo Portugalska prispevala za zvezo le toliko, kolikor ji bodo dovolili njeni odnosi s sosednjo Španijo.

Portugalska, ki želi, da se Iberski polotok v celoti priključi Atlantski vojaški zvezi, je ena od podpisnic te zveze. Španija ima tudi močne izgleda, katere pa še vedno ovira nenaklonjenost javnega mnjenja fašističnemu režimu, ki je tam na oblasti.

ARMADA BO IMELA SKUPNI PRAZNIK

WASHINGTON, 7. aprila.—Obrambni tajnik Louis Johnson je danes naznanil, da se bo ukinilo ločene praznike za armado, mornarico in zračne sile ter uvedlo skupni "Dan armade."

Johnson je objavil ukaz večeraj. Naznanil je, da se datum za skupni praznik oboroženih sil še ni odobrilo, da pa bo kmalu predložena kongresu zakonska predloga tikajoča se tega praznika.

PODRZAVLJENJA V ROMUNJI

BUKAREŠTA, 7. aprila.—Romunska vlada je koncem zadnjega tedna prevzela 2,832 trgovin, ki so se nahajale v privatnih rokah.

Združeni narodi bodo preiskali zadevo kardinala

LAKE SUCCESS, N. Y., 7. aprila.—Posebni odbor Združenih narodov je danes s 11 proti 2 glasovoma odobril, da se izvrši natančno preiskavo glede obsodbe kardinala Mindszentyja na Madžarskem in protestantovskih pastorejv v Bolgariji.

Zadeva bo sedaj predložena Generalni skupščini Združenih narodov, kjer bodo debate verjetno zelo trpke.

Sovjetska zveza in Poljska sta se zoperstavljali predlogu, da se obsodbe predložijo organizaciji Združenih narov, z argumentom, da te obsodbe ne spadajo v območje organizacije. Gre za znanega Mindszentyja, ki je bil na Madžarskem obsojen radi vohunstva, črnoborzijsstva in zarote proti sedanjí vladi. Podoben je slučaj tudi z bolgarskimi protestantovskimi pastorji.

Lasanje radi bivših italijanskih kolonij

V Političnem odboru Združenih narodov pa je medtem prišlo do nesoglasja med Francijo z ene Zedinjenimi državami in Anglijo z druge strani glede vprašanja usode bivših italijanskih kolonij. Francoski delegat Jean Chauvel je svetoval, da se uporabo kolonij izroči Italiji in sicer pod poverjeništvom Združenih narodov. Izjema bi bili le manjši deli južnih italijanskih kolonij, katere naj bi se dalo Abesiniji.

Angleški delegat Hector McNeil je podprl ameriški predlog, po katerem bi se kolonije razdelile Abesiniji, Angliji in Italiji. Italija bi dobila le Somalijo.

McNeil je izjavil, da je Anglija pripravljena "sprejeti pod svoje poverjeništvom Kirenaiko, če tako želi Generalna skupščina Združenih narodov."

V Socialnem odboru pa je Poljska napadla zapadne sile v debatah glede svobode tiska in obveščanja.

IZVEŠTJE OBNOVILE NAFADJE NA FINSKO

MOSKVA, 7. aprila.—Moskovske "Izvestije" so danes obtožile Finsko, da krši sporazum o prijateljstvu, sodelovanju in medsebojni pomoči, ki ga je pred enim letom sklenila s Sovjetsko zvezo.

Sovjetski časopis obtožuje Finsko, da je med ostalim dovolila aktivnosti fašističnim in vojaškim organizacijam, ki so bile prepovedane. Te organizacije sedaj delujejo pod krinko lovskih klubov in raznih nepolitičnih društev. V napadu je tudi omenjeno, da je finska vlada znižala kazni vojnim zločincem in organizatorjem kriminalne vojne zarote ter dovolila širjenje proti-demokratične in protisovjetske propagande.

UBIL MATER, KER GA JE TEPLA

YAZOO CITY, Miss., 7. aprila.—Neki Clifton Murphy, star 17 let, je danes priznal, da je ustrelil svojo mater, ker ga je pretepla.

Zastopnik šerifa je izjavil, da je Murphy v zaporu v zvezi z umorom, toda nihče ni proti njemu dvignil obtožnice.

SPORAZUM TREH SIL GLEDE BODOČNOSTI ZAPADNE NEMČIJE

WASHINGTON, 7. aprila.—Zunanja ministra Francije in Anglija sta se v principu sporazumela z ameriškim državnim tajnikom Deanom Achesonom glede bodočnosti zapadne Nemčije.

Sestanek se je vršil v državnem oddelku in je trajal tri ure. Toda pogajanja so se začela že pred tremi dnevi.

Francoski zunanji minister Robert Schuman je častnikarjem izjavil, da izvedenci sedaj pripravljajo osnutek pogodbe, s katero se bo odstranilo neso-glasja, ki so prišla na površje radi stališča Francije.

Pričakuje se, da bodo zapadne sile do jeseni ustanovile ločeno nemško vlado za tri zapadne zone.

Vse tri sile bodo imele pravico veta

Potankosti o sporazumu še niso znane. Toda že samo naznanilo, da je prišlo do sporazuma pomeni, da je Francija odstopila od nekaterih bivših zahtev in je pripravljena na kompromisno rešitev.

V preteklosti je Francija vztrajala, da morajo zapadne sile strogo nadzorovati akcije katerekoli nemške vlade s tem, da bi vse tri sile imele pravico veta in blokirale vsako akcijo nemške vlade, ki bi jim ne bila po volji.

Acheson je baže predlagal, da se sklene "kompromisni sporazum", po katerem bi katera koli od treh zapadnih sil imela pravico, da blokira poteze nemške vlade, ki bi ogrožale varnost in osnove novih nemških zakonov. Toda o ostalih zadevah bi odločala večina.

Formalna izjava glede sporazuma bo objavljena jutri.

Nemci zahtevajo enotno državo

BONN, 7. aprila.—Ljudski svet Nemčije iz sovjetske zone je danes ob priliki diskusij glede bodoče nemške ustave ponovno zahteval, da se deluje za ustanovitev enotne Nemčije, v katero bi bila vključena tudi vzhodna okupacijska zona. Ljudski svet je pozval vse nemške stranke, naj pošljejo na konferenco zastopnike, da bi se v zadnjem trenutku preprečilo načrte zapadnih sil, ki namenjajo iz treh zon ustanoviti separatno nemško državo.

REVOLTE NI BIL V GVATEMALI

GUATEMALA, 7. aprila.—Guatemalski predsednik Juan Jose Arevalo je za enkrat naren na svojem položaju. Poročila, da je izbruhnila revolta proti njemu, so bila pretirana. Zanesljivo je bilo ugotovljeno, da so le neki tolovaji oropali carinarico v El Carmenu, blizu mehiške meje, kar so ustrašeni graničarji očitno smatrali za "splošni upor".

ZIDJE SE NE BODO ODREKLI JERUZALEMA

TEL AVIV, 7. aprila.—Izraelski ministrski predsednik David Ben Gurion je danes "enkrat za vselej" zavrgel predlog Združenih narodov, da se sveto mesto Jeruzalem internacionalizira.

Za internacionalizacijo Jeruzalema se med ostalim zavzema tudi Vatikan, toda židje zahtevajo mesto za sebe in ga nečejo deliti z nobeno drugo državo.

Domače vesti

Prestala operacijo

Mrs. Frances Kaučič iz 1153 E. 167 St. je v torek srečno prestala težko operacijo v Glenville bolnišnici. Nahaja se v sobi št. 314. Želimo ji, da bi čim preje popolnoma okrevala!

Seja društva "Mir"

Redna mesečna seja društva "Mir" št. 142 SNPJ se bo vršila v nedeljo zjutraj ob 9. uri v Slov. domu na Holmes Avenue. Članstvo se vabi na polnoštevilno udeležbo.

Nov pogrebnik

Iz "Cleveland College of Mortuary Science" je zadnjo soboto graduiral Raymond A. Svetek, sin Mr. in Mrs. August F. Svetek, 478 E. 152 St.

Redna seja

V nedeljo zjutraj ob 9. uri se bo vršila redna mesečna seja društva Cvetoči Noble, št. 450 SNPJ v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave. Članstvo je vabljeno, da se udeleži v polnem številu, ker bodo poleg drugih važnih zadev na dnevnem redu podani tudi tri-mesečni računi.

Se vrnila iz Floride

Mr. in Mrs. M. Beros, ki vodita Beros Studio na 6116 St. Clair Ave., sta se vrnila s počitnic v topli Floridi, kjer sta se v družbi mnogostevlinih prijateljev in znancev prav dobro zabavala. Svoj studio bosta zopet odprla v soboto.

Prispevki za zdravila

Poznani Mr. Gasper Segulin iz 10709 Prince Ave. je izročil v našem uradu vsoto \$56 za nakup zdravil "streptomycin" za staro domovino. Omenjeno vsoto mu je izročilo društvo "Na Jutrovem" št. 477 SNPJ, katero je darovalo iz blagajne \$25, \$10 je daroval Gospodinski odsek Slov. del. dvorane na Prince Ave., ostalo vsoto pa so darovali posamezni člani društva, in sicer: Po \$3: Frank Požar, John Samsa; po \$2: Joseph Bartol, Anton Traven in John Znebel; po \$1: John Gril, Martin Koprivnik, John Kresović, John Lavrenčič, Mike Ludvik, Gasper Segulin, Peter Segulin, John Tavčar in John Verh.

Dalje sta v našem uradu prispevala \$5 za zdravila Mr. in Mrs. John Gabrenja iz Ivan Ave. in sicer v spomin pokojnega Antona Pogačar.

Vsem darovalcem se izreka najlepša hvala!

SPOPADOV NA IRANSKO-SOVJETSKI MEJI NI

TEHERAN, 8. aprila.—Iran-ski zunanji minister Ali Asghar Hekmat je danes izjavil, da ni prišlo do nobenih resnih incidentov na iransko-sovjetski meji zadnja dva tedna.

Zunanji minister Irana je zanikal tudi poročila v zapadnem tisku, čes da sovjetske čete vršijo pritisk na obmejnem področju. Poročila v ameriškem tisku zadnji teden so zagotavljala, da je prišlo do resnih spopadov med iranskimi in sovjetskimi četami. Ta poročila je iranski minister zavrgel kot netočna.

V nedeljo:--Pevski zbor "Jadran" poda opereto "VALČEK LJUBEZNI" v Slov. del. domu na Waterloo Rd. Pričetek ob 3.30

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE
CLEVELAND 3, OHIO

HENDERSON 5311-12

Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)

By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:

(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):

For One Year—(Za eno leto)	\$8.50
For Six Months—(Za šest mesecev)	5.00
For Three Months—(Za tri mesece)	3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:

(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):

For One Year—(Za eno leto)	\$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev)	6.00
For Three Months—(Za tri mesece)	3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

Del Vayo:

ŠPANJA PRED ZDRUŽENIMI NARODI

Nekateri posamezniki, ki so dolgo bili zvesti stvari demokratične Španije, so dezertirali, ker niso hoteli spraviti v nerodni položaj arhitekta Zapadne koalicije. Toda Harold L. Ickes se vedno visoko drži svoj prapor proti fašističnemu režimu v Madridu. Španski republikanci čutijo globoko hvaležnost napram bivšemu notranjemu tajniku. Nekega dne v letu 1938, ko se je republikanska armada nahajala v zelo težkem položaju in je špansko ljudstvo samo in brez vsake pomoči kljubovalo napadom zunanega fašističnega napadalca, sem dobil zaupno poročilo v zunanjem ministrstvu: "Končno imamo resničnega prijatelja v vladi — to je Harold Ickes".

Toda če španski republikanci toliko dolgujejo Mr. Ickesu, mu nič manj ne dolgujejo ameriški liberalci. Kajti prav on je z manjšim številom drugih rešil njihovo čast s svojim stališčem glede vprašanja, ki se vedno tako zelo zanima svet. Njegovi ostro politični razum mu pravi, da ameriški liberalci delajo fantastično napako, ko dovoljujejo, da se skrajna levica predstavlja za edinega zagovornika republikanske Španije. Ko slišim ljudi, ki pravijo: "Kakšna škoda, da je obramba republikanske Španije ostala le v rokah komunistov in Rusov," čutim, da je takšen cinizem še večja sramota za zapadne demokracije. Kaj je, za boga, preprečilo zunanega ministra Ernesta Bevin-a in angleško delavsko vlado, da ne bi branili stvar španske republike? Zakaj niso oni vzbudili Združene narode proti bivšemu sovražniku in zavezniku Hitlerja?

Vprašanje Španije je v organizaciji Z. N. postavila na dnevni red Poljska. Ameriški državni oddelek pa je z druge strani povedal prijateljem Franca v organizaciji Združenih narodov: "Ameriška delegacija ne bo prevzela inicijative, da se zatre resolucijo iz leta 1946, po kateri je Španija izobčena iz organizacije Z. N., toda če boste vi to storili, vas bomo podprli."

Da bi se opravičilo ameriško politiko v prid Franca, se je začelo potvarjati stališče španskega fašističnega režima za časa vojne. Sam Winston Churchill je uporabil svoje sijajno pero, da bi "popravljal" zgodovino in dal kredit Francovi vrlini, ker da ni hotel stopiti v vojno na strani Hitlerja. Z boljšim spominom je Mr. Ickes zapisal v "Postu": "Hitler je upravičen na ves kredit, ker je Franco stal ob strani, ne pa sam Franco".

Na zasedanju Generalne skupščine Z. N., ki se je začelo v tekočem tednu, se bo skušalo ugotoviti, da je španski diktator bil na strani zaveznikov. Dajmo, v kratkih potezah, pregledati dejstva. Septembra 1939, ko je izbruhnila vojna, je Franco naznanil nevtralnost Španije. Toda 22. junija leta 1940, dva dni po objavi vojne s strani Italije, je španska "nevtralnost" bila spremenjena "v nesodelovanje v vojni". Prihodnji dan so Francove čete zavzele Tangier in ukinile mednarodno zono.

Kratko zatem je madridska vlada v memorandumu nemškemu ambasadorju naznanila, da je pod danimi pogoji pripravljena zapustiti svoje "nesodelovanje v vojni" za odprto vlogo v prid Osišču. Nekaj časa pred padcem Pariza je Franco poslal čestitke Hitlerju in ponovno predlagal, da se Španija aktivno udeleži vojne. Dalje je v govoru 18. julija leta 1940 Franco izjavil, da je Španija upravičena na Gibraltar in pristavil, da "je dva milijona španskih vojakov pripravljenih, da bi oživel slavno preteklost Španije".

Ni dvoma, da je Franco ponudil, da bo šel v vojno proti zaveznikom za določeno ceno. Mr. Ickes ima prav, ko pravi, da ga je Hitler držal izven vojne. Tako dolgo, dokler je Hitler verjel, da bodo njegovi zračni napadi prisilili Anglijo na kapitulacijo, se ni zanimal, da bi Francu pomagal, da dobi Gibraltar ali pa mu obljubil kos francoskega Maroka.

Ko je postalo jasno, da se je Hitler vračunal, je Franco poslal Serrano Sunerja v Berlin in je firerju ponovno ponudil svoj meč. Dne 17. septembra leta 1940 je Francov svak, tedaj še dejanski voditelj falange, izročil Hitlerju osebno poslanico španskega diktatorja, s katero je Franco izrazil "svojo hvaležnost, svoje simpatije in svoje veliko spoštovanje" za firerja, zagotavljajoč mu svojo večerajšnjo, današnjo in jutrišnjo vdanost. Ko je vojna zavzela drugačne oblike, se je Hitler začel zanimati za operacijo "Felix in Izabela", katere glavna poteza je bila napad na Gibraltar. Ko ga je Serrano Suner obvestil o stališču Hitlerja, je Franco ponovno pisal firerju 22. septembra leta

UREDNIKOVA POŠTA

Zbor "Jadran" vabi na opereto "VALČEK LJUBEZNI" v nedeljo popoldne na odru SDD

Cleveland, O. — V nedeljo popoldne ob 3:30 uri bo podal pevski zbor "Jadran" krasno opereto "Valček ljubezni", delo Oskar Strausa, in sicer na odru Slov. del. doma na Waterloo Rd.

V kraljestvu Sylvanije je kralj Sigismund (Tony Prime), ki ima lepo hčerko, princeso Heleno (Betty Novak). Ker je vse finančno na robu propada, želi kralj na nasvet ameriškega finančnika Bernarda Budgetta (Stebblaj) naj se poroči s Nikijem, častnikom ilirskega polka (Frank Kosic).

Lepa Helena vzljubi Nikija, ker jo spominja na prince Rupert (Mike Pinculič), ki je bil njena prva ljubezen, a se nahaja na Angleškem v pregnanstvu.

Niki se pa zaljubi v ameriško pevko Kay Robinson (Florence Unetič). Nastanejo intrige in zmešnjave, posebno ko se vrne Rupert iz izgnanstva. Konečno pa kralj privoli v poroko, ker mu da Rupert zagotovilo, da bo

dežela dobila veliko posojilo od Amerike.

Zaključek prinese srečo in veselje Heleni in Rupertu ter Kay in Nikiju, nakar vsi zapojejo:

Smeh in veselje mladosti raj,
žalost se pride ko mine maj.
Jesen se bliža, leta beže,
cvetle zvenijo toči srce.
Kaj nam preteklost, bodočnost
nam mar,
dokler nam sije mladost žari!

Kralj, kot že omenjeno, bo Tony Prime, ki bo brez dvoma ugajal kot še nikoli tako. Florence Unetič že tako vsi poznamo kot našo najboljšo. Betty Novak, ta ljubka stvarca, vas bo očarala s svojim krasnim sopranom. A Frances Godnjavec, ki posedla lep poln alt, bo imela vlogo princese Matilde. Središče bo seveda Frank Kosic, ki ima baritonsko vlogo Nikija. Boste videli kako se bo Frank postavil! Za smeh bodo skrbeli Fifi (Vida Kapel). Lilly (Florence Yeray-Slaby) in Steblaj.

Pridite, ne bo vam žal!

X

KOROŠKE VESTI

Skupnost, ki je bila skovana v gozdovih, nas veže tudi danes

Naše slovenske koroške žene so neustrašene v svoji borbi za novo, svobodno življenje. Trdna skupnost jih je povezala v gozdovih, danes jih ta skupnost navdala z nerazdruženimi vezmi skupne borbe v Antifašistični fronti žena, ki združuje vse napredne žene na Slovenskem Koroškem. Samozavestnim korakom stopa slovenska koroška žena na vsa področja našega življenja, kjer je treba kljubovati nakanam nacističnih nasprotnikov. Za izpolnjevanje svojih nalog pa se pripravljajo naše žene s koristnimi pobudami. Med drugim so zasnovale misel posebnih skupnih popoldnevov in družabnih sestankov. Tudi slovenske žene iz St. Vida in okolice so se zbrale na svojem popoldnevu. Prostore pri Rutarju so napolnile žene in dekleta do zadnjega kotička. Pozorno so poslušale izpolnbudne besede tovarišice iz Celovca. Zatem je zadonela partizanska in narodna pesem, vmes so se vrstile godbene točke. Žene in dekleta so se razšle na svoje domove z najlepšimi vtisi in z obvezo, da se bodo še tesneje strnile v borbi za pravice našega koroškega ljudstva, ki si želi čimprejše združitve z Jugoslavijo.

Slovenske kmečke mladine ne boste ponemčevali

Borba za slovensko kmetijsko

1940 in poudaril svoje zadovoljstvo radi poteka dogodkov.

Franco je s takšno vneto želel biti partner v vojni, da je potom diplomatičnih kanalov pritiskal za osebni sestanek s firerjem. Sestanek se je vršil 23. oktobra leta 1940 na meji med Francijo in Španijo. Bil je popolnoma uspešen. V podpisani izjavi je Franco izjavil, da je pripravljen pridružiti se paktu proti Kominterni in na splošno je bilo priznано, da je to za vsako deželo predpogoj za vstop v vojno. Falangistični tisk je bil izven sebe od veselja. "Španija pričakuje zgodovinski dogodek," je razglasil časopis "Madrid" 23. oktobra. "Alcazar" pa je vzradoščeno vzkliknil: "Španija si bo priborila mesto, ki ji v svetu pravično pripada".

Ko sta se 12. februarja leta 1941 pri Bordigheri sestala Franco in Mussolini, je Duce kar naravnost vprašal Franca: "Če bo Nemčija sprejela španske zahteve izražene v hendayeškem sporazumu, ali bo Španija vstopila v vojno?" Franco je odgovoril: "Da."

Da je pozneje, ko se je vojna sreča obrnila proti nje-mu, Hitler zastonj skušal zvabiti Franca, pa nikakor ne spreminja dejstva, da je Franco željno hotel pomagati, da se zaveznikom da smrtni udarec, ko so se nahajali v težavah. To je gentleman, za voljo katerega je Državni oddelek pripravljen, da sebe in Združene države onečasti samo zato, ker ima Španija obalo, ki je strateško važna. Priznajmo: niso principi, ki štejejo, pač pa vojaške baze. Tako bomo razumeli, kaj se prav za prav dogaja.

šolo na Goldbrunnhofu se nadaljuje. Zopet so se zglasili zastopniki Kmečke zveze za Slovensko Koroško pri deželni vladi v Celovcu, da intervenirajo zaradi ustanovitve navedene šole. Zastopniki so opozorili višjega svetnika Mullerja-Strobla na to, da ni doslej deželna vlada niti odgovorila na ponovno izražene zahteve slovenskega kmečkega delovnega ljudstva glede slovenske kmetijske šole. Muller - Strobl se je izgovarjal na zelo neroden, nepričljivi način. Besedil je nekaj o duhovni cepitvi kmečkega ljudstva in o potrebi ohranitve šolske tradicije. To se pravi, da bi radi še naprej ponemčevali našo slovensko kmečko mladino na kmetijski šoli Goldbrunnhof. Tisto "šolsko tradicijo" pa si koroški oblastniki lahko vtaknejo za — klobuk.

Po koroških vaseh

V Globasnici smo imeli tečaj Kmečke zveze za Slovensko Koroško o kmetijskem gospodarstvu. Kmetje in kmeška mladina so z zanimanjem sledili izvažanju obeh predavateljev in bodo skušali v umnem kmetijstvu izpolniti njuna navodila.

V Velinji vasi so gostovali dobri igralci iz Bilčova, člani tamkajšnjega prosvetnega društva "Bilka". Pripravili so nam nekaj prijetnih uric, ki jih ne bomo zlepa pozabili.

V Suhi je nastal ogenj pri Ravnjaku. Domačija je pogo-

rela. Vsi sosedje so prihiteli na pomoč. Sušani si radi pomagamo drug drugemu, kadar je treba. Skupaj preživljamo prijetne, pa tudi neprijetne urice.

V Kotmari vasi se je poročil tov. Andrej Cimžar s tov. Micko Mullerjevo iz Podčahorč. — Mladi par smo ob lepi slovenski pesmi spremili na ženinov dom.

Okrajni mladinski plenum je bil v Velikovecu. Prihiteli so delegatje iz vseh krajev velikoveškega okraja. Na plenum so prišli tudi delegati iz svobodne domovine. Ob njihovih govorih smo se prepričali, da nismo koroški Slovenci sami v borbi in da nas podpirajo pri tem vsi jugoslovanski narodi.

V Lepeki je bil pionirski miting, ki ga je organizirala Anti-

fašistična fronta žena. Živo je bilo pri Vaprihu, kjer so bili partizani od februarja 1943 redni gostje in uživali toplo gostoljubje. Sredi najlepšega razpoloženja nas niso niti najmanj motili osorni pogledi avstrijskih žandarjev.

V Hodišah smo pokopali Antona Habicha, Zaborčevega očeta na Ruču. Pokojnik je bil vzoren slovenski mož, ki je bil ustanovitelj prosvetnega društva "Zvezda". 15 let je vzgledno vodil posojilnico. Družini njegovih sinov sta bili nasilno izseljeni. Slučajna odsotnost ga je rešila te hude preizkušnje. Pred 13 leti je padel njegov sin Mihej kot žrtev nahujskane šovinistične druhali.

(SANS—Chicago)

Industrijsko mesto sredi pustinje

Eno največjih ležišč bakra na svetu. Kraj, kjer je vlada la smrt. Mesto, ki so ga prinesli velblodi na hrbtu. Niti drobca živeča niso smeli zavreči. Hiše poleg tigrovih brlogov. Uprava kakor v pravljici. Zadržati je treba nemške "Panterje" in "Tigre."

*

Od nekdanj so ljudje kraj okrog Balkaškega jezera imenovali lačna stepa; toda gotovo ne po krivici, kajti v tem kotu sveta je življenje ugasnilo in ostal je le molčeč pesek, ki so ga nanosili vetrovi. Zdelo se je že, da bo kraj ostal zapuščen, so pravili stari ljudje, prepričani, da v teh krajih gospodari samotna smrt; toda nenadoma so geološki odkrili v okolici slanih jezer balkaških voda ležišča bakrat, ki so bila tako obsežna, da je raziskovalcem že od vsega početka bilo jasno, da je to ležišče bakra eno največjih na svetu. Zato se je sovjetska vlada odločila, da postavi na bregovih Balkaškega jezera novo mesto, v katerem bi odprli tovarne za predelovanje bakrene rude.

Začeli so graditi. Po stari karavanski cesti, ki se je izgubljala v pesku, so stopali težko otovorjeni konji in velblodi. Posode z vodo in živežem, orodje, zdravila, električne naprave, vse to je polagoma prihajalo na kraj, kjer so začeli graditi novo mesto. Za velblodi, ki so s svojim neenakomernim neutrudnim korakom stopali proti novemu mestu, so hodili ljudje, zavojevalci pustinje v upanju, da s svojimi rokami uresničijo veliki načrt.

Pustinja je sicer utrjevala ljudi, in živili, toda nihče se ni ustrašil ovir! Naglo so zrastle prve hiše, naseljevali so strmine, iskali studence. Pri tem pa ni nihče smel tritati živil, kajti do najbližje železniške postaje je bilo več kot 350 kilometrov.

Ni trajalo dolgo, ko so pustino dosegli prvi valovi radijske oddaje.

V Sovjetski zvezi se je govorilo le o stepskih junakih, potem pa ko so uralske tovarne izdelale z največjo naglico razne strojne naprave za novo mesto na bregovih jezera. Kjer so se v džunglah brlogi balkaških tigrov, je začelo novo življenje.

Mesto v pustinji je raslo kot v pravljici. Gradili so hiše, pekarnice, kopališča, zavetišča, šole, trgovine. Porajale so se vasi — z imeni, kakor Nabrežje, Severno itd. Število prebivalcev je naraslo že na 10.000. Na križiščih cest se je pojavil policaj v belih rokavicah; po ulicah so stekli prvi avtomobili in avtobusi; tovarne so začele delati. Lahko si predstavljamo, kakšno veselje so občutili prebivalci mesta, ko so tovarne začele predelovati baker.

Težko je povedati, kako se je vse to dogajalo; kako so prispeli k bregovom Balkaškega jezera vlaki iz Karakande, kako so se nastanili okrog jezera ribiči, ki so zgradili hladilnice in tovarne za konzerviranje rib; skratka

vse je bilo tako kot v pravljici. Nato so v bakreni rudi našli molibden, morda najvažnejšo kovino za moderno proizvodnjo. Zabeležila je vojna in mesto je postalo važna orožarna Sovjetske armade.

Za izdelovanje orožja za ogrode letal je bil potreben baker in Balkaški so noč in dan pošiljali potrebno kovino armadi. Potrebnovali pa so tudi strelivo, ki bi predrlo silne stene nemških panterjev in tigrov in tedaj jim je prišel na pomoč molibden. Od jezera so se začeli premikati transporti molibdena v metalurške tovarne dežele.

Kadijo se dimniki visokih tovarn, podnevi ter ponoči deluje mestna elektrarna. Na balkaški postaji je vse živo. Sem prihajajo tovarni vlaki iz Džekazganov, tu najdemo tudi vagonce z napisom: "Balkaš-Moskva."

V novi Stalinski petletki ne bodo več balkaškega bakra vozili do uralskih in drugih tovarn Sovjetske zveze v končno obdelavo, temveč bo Kazakstan sam predeloval baker in ga izvažal. Dan za dnem spreminjajo sovjetski ljudje pustinje, delajo nove ceste sredi pustih step, stavijo nasipe, kanale in vodovode ter raziskujejo ležišča drugih dragocenih kovin, ki bodo pripomogla sovjetskemu ljudstvu do blagostanja.

Mesto Balkaš, ki je vzkliklo v pustinji, predstavlja tvezno nadarjenost sovjetskega človeka naše dobe.

*
V tovarni "Kalibru" v Moskvi imajo posebne peči, ki delujejo tako, da v njih izgorava plin brez plemena.

Sovjetski geografi so izjavili v Leningradu, da ima tudi Sovjetska zveza pravico, da sodeluje pri reševanju vseh vprašanj, ki se nanašajo na Antarktiko in to glede na odkritja, ki so jih v 19. stoletju izvršili ruski raziskovalci. Izjavili so: "Poskusi, da bi se odločalo o usodi Antartike brez Sovjetske zveze, so neupravičljivi."

BRIDGES ZMAGAL V SPORU S CIO

SAN FRANCISCO, 7. aprila. — International Longshoremen's unija je danes z veliko večino odglasovala zaupnico svojemu voditelju Harry Bridgesu, ki je prišel v spor z izvršnim odborom CIO radi podpiranja Progressivne stranke Henry A. Wallace-a.

Glavni stan uije je naznanil, da je z 632½ proti 11½ glasovom bilo odobreno stališče Bridgesa glede neodvisnosti unije. V poročilu glavnega stana je CIO obtočen, da se meša v zadeve unije pomorščakov. Levičarska unija pa je tudi napadla izvršni odbor CIO, ker je izstopil iz Svetovne federacije strokovnih unij, ki se nahaja pod vplivom levičarjev.

To je velika zmaga Bridgesa, ki že več kot eno leto kljubuje CIO.

V "Enakopravnosti" dobite vedno sveže dnevne novice o dogodkih po svetu in doma!

GEN. CLAY SPREMENIL OBSODBO KRUPPA

BERLIN, 7. aprila. — Gen. Lucius D. Clay, ameriški vojaški poveljnik, je danes sicer potrdil kazen 12 let zapor za nemškega municijskega magnata Alfreda Kruppa, toda je spremenil besedilo obsodbe.

Ameriška vojaška sodnija je poleg zaporne kazni obsodila Kruppa na izgubo premoženja, ki ga ima v Porurju in sicer v korist Zavezniški kontrolni komisiji. V tej komisiji pa je članica tudi Sovjetska zveza, kar pomeni, da bi bila upravičena na del Kruppovega premoženja. To besedilo pa je Clay spremenil, da se glasi v "korist okupacijske oblasti prizadete zone." Ker se Porurje nahaja v angleški okupacijski zoni, pomeni, da bodo Angleži dobili največji del Kruppovega premoženja.

ZAHVALA

Cleveland, Ohio. — V sredini tega meseca se podam v staro domovino za stalno. Ker ne vem za vse naslove mojih prijateljev in znancev, in ker tudi ne bi imel časa od vseh osebno se posloviti, zato se poslovim s tem pisanjem.

Nikdar si nisem predstavljal, da imam toliko dobrih prijateljev, to sem zvedel šele 2. aprila na prostorih Mr. in Mrs. Rudy Tomšiča, kamor so me zvalili Mr. Joseph Ošaben, John Lončar, moj bratranec Tony Godeša in njegova soproga. Res je bilo veliko presenečenje za mene, ko so se užgale vse luči in je zaorilo "Surprise for you, John", napravili smo ti party za srečno odhodnico. Solze so mi zalile oči od veselja, ko sem zagledal toliko prijateljev okoli sebe.

Hvala vam, vsi sledeči prijatelji: Mr. Joe Glinšek, Mr. in Mrs. Rudy De Lost, Mr. Joe Stariha, Mr. Frank Podlogar, Mr. in Mrs. Tony Tomšič in družina, Mr. in Mrs. Tušek, Mr. in Mrs. Tony Tavželj in družina, Mr. in Mrs. Rudy Tomšič, Mr. in Mrs. Tony Godeša in družina, Mr. John Vidmar, Mr. Frank Kocjančič, Mrs. Mary Bogataj, Mr. Joe Dolgan, Mr. in Mrs. Mario Kolenc, Mr. Joe Ošaben, Mr. John Lončar, Mr. in Mrs. John Pirc, Mrs. Ann Hočevar, Mr. Tommie Kocjan, Mr. John Smuk, Mr. Stanley Baraga, Mr. Frank Tušek, Mr. Albert Tušek, Mrs. Frances in Peggy Starc, Mr. in Mrs. Hank Sluga, Mr. Rudy Sternisha, Mr. Joe Otoničar, Mr. Charlie Polick, Mr. Joe Baraga, Mr. in Mrs. Joe Jereminec, Mr. in Mrs. Tony Mrak, Mr. in Mrs. Tony Jevce, Mr. in Mrs. Frank Jevce, Mr. Lujak, Mrs. Debevec, Mr. in Mrs. Zlosel, Mr. in Mrs. Tony Suštaršič ter Mr. Frank Žagar.

Hvala vsem štirim godbenikom, kateri so igrali brezplačno celo noč. Prav iskreno se zahvaljujem Mr. in Mrs. Rudy Tomšič za brezplačne prostore in njih trud. Hvala Mrs. Tavželj, ker nam je postregla z jedadčo in nam točila tako velike "double-hedarje". Srčna hvala Mr. Tomšiču in Mr. Tavželj, ki sta vse to začela. Seveda, ne smem pa pozabiti moje dobre gospodinjke Mrs. Ann Tomšič in njenih hčerk, katere so pripravile tako okusna jedila. Lepa hvala tudi Mr. Joe Ošaben, Mr. John Lončar, Mr. in Mrs. Tony Godeša iz Barbertona, O., kateri so me vodili za nos celi popoldan.

Prosim, ako sem pomotoma izpuštil kako ime, da se mi oprusti. Poslovim se od vas s težkim srcem, spominjal se vas bom do konca svojih dni. Živeli srečno!

John Nagoda.

Ali ste naročniki "Enakopravnosti"? Če ste, ali so Vaši prijatelji in znanci? "Enakopravnost" je potrebna vsaki družini zaradi važnih vesti in vedno aktualnih člankov! Širite "Enakopravnost!"

MIHAIL ŠOLOHOV

TIHI DON

TRETJA KNJIGA

(Nadaljevanje)

Odboj jo je vrgel, da se je sunkoma opotekla, pok strela jo je oglušil, toda skozi žmereče spranje oči je zapazila, kako se je v trenutku — strahoma in nedopovedljivo — spremenilo drgetajoče obličje Ivana Aleksejeviča, kako je razširil in sklenil roke, kakor bi nameraval skočiti z velike višave v vodo, potlej pa je padel v njo, z mrzlim trepetanjem mu je zahtevala glava, prsti stegnjenih rok so mu zamežljali in trpeče zapraskali po tleh . . .

Darja je vrgla puško v stran in si še zmeraj ni bila popolnoma na jasnem, kaj je pravkar naredila, obrnila se je s hrbtom proti padlemu in si s kretinjo, nenaravno za njeno užaljeno preprostost, popravila naglavno ruto in si začesala s prstom lase, ki so ji bili ušli izpod nje.

— Saj še diha . . . — je dejal eden izmed kozakov in se čezmerno uslužnostjo umaknil Darji, ki je šla mimo.

Ozrla se je, ker ni vedela, o kom in zakaj to govori, zaslišala je globoko, ne iz grla, ampak od nekod nekako prav iz drobovja prihajajoče, v en glas zategnjeno ječanje, ki ga je trgalo predsmrtno hlipanje. In šele tedaj se je ovedela, da zdihuje Ivan Aleksejevič, ki mu je s svojimi rokami zadala smrt. Hitro in lahkotno je odšla mimo kašče, se namerila na trg in le nekaj pogledov jo je pospremil.

Pažnja vseh se je preselila na Antipa Lažnikoviča. Kakor na vajah ob pregledu je urno, po samih prstih pritekel k ležečemu Ivanu Aleksejeviču in kdo ve zakaj skrival za hrbtom goli, nabrušeni bajonet japonske puške. Njegovi gibi so bili preračunani in mirni. Počutil je, na-

ravnal konico bodala Ivanu Aleksejeviču na prsi in potihoma dejal:

— Na, izdihni, Kotljarov! — in z vso močjo je pritisnil na ročaj bajoneta.

Ivan Aleksejevič je umiral težko in dolgo. Življenje je le nerado zapustilo njegovo krepko, členkasto telo. Celo po tretjem sunku z bodalom je še zmeraj kretel usta in izmed razgajenih, s krvjo zalitih zob je zahtevalo, hripavo prihajalo:

— A-a-a!

— E, rezača, vrag te potresi! — je dejal narednik, načelnik spreveda, odpahnil Lažnikoviča, dvignil samokres, strokovnjaško zamežal z levim očesom in pomeril.

Po strelu, ki je veljal kakor za znamenje, so kozaki, ki so pritisnili na ujetnike, začeli udrihati po njih. Ti so se razleteli. Strelji iz pušk so zapokali suhotno in odrezano in se pomešali med krike.

Čez eno uro je v Tatarsk prišel Grigorij Melehov. Do konca je pregnal konja in ta se mu je zgrudil na cesti iz Hoprskega ustja, ravno med dvema vase-ma. Grigorij je optiv privekel sedlo do najbližje vasi in dobil ondudaj nič kaj prida konjička. In je prišel prepozno . . . Pehotna stotinja Tatarčanov je bila že odšla čez hrib proti vasem Hoprskega ustja, prav na rob usthoprskega sreza, kjer so bili boji z enotami Mironovlje divizije. Na vasi je bilo tiho, samotno. Noč je s temnim sunkom ogrinjala bližnje hribe, Podonje, šumeče jagnede in jesene . . .

Grigorij je zajahal na dvorišče, stopil v hišo. Luči ni bilo. V gosti temini so piskali komarji, z zamolklo pozlato so se lesketale svete podobe v gornjem koncu. Grigorij je vdihnil z mla-

dega znani, vzburljivi duh rod-nega prebivališča in pobaral:

— Ali je kdo doma? Mama! Dunjaška!

— Griša! Ti, ali kaj? — se je oglasila Dunjaška iz kamrice. Drsajoča hoja bosih nog in v odprtini vrat bela postava Dunjaške, ki si žurno zateguje pa-sek spodnjega krila.

— Kaj ste se pa tako zgodaj spravili spat? Kje je mati?

— Pri nas je . . .

Dunjaška je umolknila in Gri-gorij je zaslišal, kako na gosto in razburjeno diha.

— Kaj je pri vas? Je že dol-go, kar so gnali ujetnike mimo?

— Pobili so jih.

— Kako-o-o-o? . . .

— Kozaki so jih pobili . . . Oh, Griša! Naša Daška, mrha prekleta . . . — v Dunjaškem glasu je bilo slišati solze nejevo-lje, — . . . je sama ubila Ivana Aleksejeviča . . . ustrelila ga je.

— Kaj čekaš? — je kriknil Grigorij in prestrašeno pograbil sestro za vratnik vezene srajce.

Na belinah Dunjaških oči so se zablisnile solze, ali po strahu, ki ji je okamenel v zenicah, je Grigorij spoznal, da se ni pre-slišal.

— Pa Miška Koševoj? Pa Štokman?

— Teh dveh ni bilo med ujet-niki.

Dunjaška je na kratko, str-njeno povedala o usmrtni ujet-nikov, o Darji.

— . . . Mama so se bali biti z njo čez noč v isti hiši, šli so k sosedovim, Daška pa se je od nekod privlekla vinska . . . Pri-šla je pijana ko čep. Zdaj pa spi . . .

— Kje?

— V kašči.

Grigorij je odšel v kaščo in na stečaj odprl vrata. Darja je z nesramežljivo zavijeno kiko spala na tleh. Tenke roke je

imela razpete, desno lice se ji je bleščalo, čez in čez mokro od-sline, iz odprtih ust ji je zoprno smrdelo po domačem žganju. Ležala je z nerodno podvito gla-vo, levo lice je prislanjala k tlom in burno in težko dihalo.

Grigorij se ni nikoli občutil tako divje želje, da bi ubijal. Ne-kaj trenutkov je stal nad Darjo, stokal in omahoval, na vso moč stiskal zobe, z občutkom nepre-magljivega gnusa in studa po-gledoval ležeči život. Potlej se je prestopil, nastavljal okovano peto škornja na Darjin obraz, na katerem so se črnili polkro-gi visokih obrvi, in zahropel:

— Gggo-la-zen!

Darja je zaječala, nekaj vi-njeno grgrala, Grigorij pa se je pograbil z rokami za glavo, ste-kel na dvorišče in po pragu so mu zarožljale nožnice sablje.

Še isto noč je, ne da bi se kaj srečal z materjo, odjahal na bo-jišče.

NAZNANILO!

Naznanjem vsem mojim števil-nim odjemalcem Ameriškega dru-zinskega koledarja letnika 1949, da so ti koledarji ravnokar dospeli. Kot vsa druga leta bom te kole-darje raznesel po možnost vsem odjemalcem, kdor pa bi želel ga ta-koj imeti in čitati, naj blagovoli se oglasiti na mojem naslovu.

Koledarji so trdo vezani ter po stari ceni \$1.50.

ANTON JANKOVICH, razpečevalec
16108 Groveswood Ave., zgoraj
KE 8707

NAZNANILO!

ROSE CAFE
1301 E. 54th STREET
AND MARQUETTE

kjer bom zopet postregla z vsemi najboljšimi piščanci in jedili. Postrežba točna in prvovrstna. Vsak petek in soboto igra izvrstna Nick Spinova godba za zabavo. Se priporoča lastnica

Rose Frank in sinova

FINO PECIVO!

Priporočamo našo pekarijo gospodinjam in rojakom v naklo-njenost. Za praznike bomo imeli okusne potice, za katere pa oddajte vašo naročila že sedaj, da jih boste gotovo dobili. Imamo tudi vsakovrstno drugo pecivo.

CERNE HOME BAKERY
7108 ST. CLAIR AVE EN 4770

Grehni sistemi MONCRIEF-a
držijo več clevelandskih domov TOPLE kot pa katerakoli druga grelna oprema PLIN-OLJE-PREMOG
THE HENRY FURNACE CO., MEDINA, O.

A. GRDINA & SINOVI
Pogrebni zavod
1053 EAST 62nd ST. HEnderson 2088
Ambulancijska posluža podnevi in ponoči

USTANOVLJENO 1908
Zavarovalnino vseh vrst vam točno preskrbi
HAFFNER INSURANCE AGENCY
6106 ST. CLAIR AVENUE

VSE VOLNENO BLAGO
PO NOVIH NIZKIH CENAH
Izvrstno za pošiljke v staro domovino
BRAZIS BROTHERS CLOTHES
6905 Superior Ave. — EN 2614
15602 Waterloo Rd. — IV 5076

Za Veliko noč!

Imamo doma soljeno in prekajeno meso, kot: šunke, želodce, klobase, plečeta. Sprejemamo tudi naročila po pošti izven mesta. Mi garantiramo vse naše meso in ga dovažamo na dom.

V zalogi imamo tudi popolno zalogo svežega mesa in grocerijo, vse najboljše kakovosti in po zmernih cenah.

HOLMES AVE. MARKET
15638 Holmes Ave. LI 8139
(PREJ ASSEG MARKET)

čevala zbiranja enot tako ime-novane udarne skupine. Na ta odsek bojišča so vrgli najboljše sile izmed preizkušenih kadrov mlade vojske, izvrstne dolenje-donske polke: gundorovskega, jurijskega in druge. Po pri-bližnih računih so obsegale sile te udarne skupine šestnajst ti-soč bodal in sabelj, štiri in dvaj-set topov in sto petdeset stroj-nic.

Po zamisli generala Poljako-va naj bi skupina hkrati z od-delki generala Fichelaurova uda-rila v smeri proti naselbini Ma-kejevki, odbila dvanajsto rdečo divizijo, nastopila v bok in v til trinajste in uralske divizije, vdrla na ozemlje gorenjedon-skega okrožja, da bi se združila z uporniško armado, potlej pa odšla tudi v hoprsko okrožje "zdravit" kozakov, ki so zboleli na boljše živimo.

(Dalje prihodnjič)

Naprodaj je poslopje, v katerem je majhen hotel in restav-ra-cija. Zidano veneer, 46x125 lota, poleg Slov. hrv. nar. doma. Na prvem nadstropju je restavracija, obednica, kuhinja in stranišče; na drugemu je osem sob, velik hodnik, kopalnica in stranišče; zadaj velik zagrajen porč, klet in velika sprava za meso in drugo; fornex na plin in grelec; dve garaži, velik vrt in "beer garden." Izredno dobra prilika za slovensko ali hrvaško družino, ker je to edina jugoslovanska gostilna v sredini jugoslovanske naselbine. Poslopje je pripravno tudi za kakšno drugo vrsto trgovine, zlasti sedaj ko je Kansas postala mokra država.

Nahaja se na 402 N. Fifth St., Kansas City, Kansas. Cena je \$16.500 za poslopje in vso opremo za biznes.

Vse podatke si lahko preskrbite pri bratu lastnice

Mr. ANTON MALNAR
1001 EAST 74 STREET tel. EN 4371
CLEVELAND 3, OHIO

Domači mali oglasnik

GOSTILNA
GOOD TIME CAFE
9413 ST. CLAIR AVE.
VICTOR in ANKA HOCEVAR
Za kozarec dobre pive, žganja ali vina in okusen prigrizek, obiš-čite našo gostilno. Serviramo ko-košjo pečenko in steak vsaki dan. Imamo odprto tudi ob nedeljah popoldne.

HECKER TAVERN
John Sustarič in Frank Hribar
1194 EAST 71st ST.
ENdicott 9779
pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek.
Odprto do 2:30 zjutraj

Three Corner Cafe
1194 EAST 71st ST.
Frank Baraga in John Levstik, lastnika
Izvrstno pivo — vino — žganje in okusen prigrizek.
Pri nas dobite vedno dobro Se priporočamo

DANICA'S CAFE
Vogal E. 169 St. in Groveswood Ave.
Danica in Joe Hrvatin
Priporočamo se za obisk. Fine pišača in prijetna družba.

GAY INN
Frank in Emily Svigel
6933 ST. CLAIR AVE.
Fino pivo, vino in žganje, ter okusen prigrizek. — Za prijetno družbo obiščite nas.

CVETLIČARNE
SLOVENSKA CVETLIČARNA
Jelencic Florists
15302 WATERLOO RD.
IVanhoe 0195
Imamo še nekaj pravih naglaven in več vrst vrtnic.

RAZNO
CITY-WIDE DRY CLEANING
5807 WHITE AVE.—16005 WATERLOO RD.
Oblike ukrojimo, popravimo, čistimo in zlikamo. Čistimo tudi preproge. Pridemo iskati in nazaj pripeljemo. Pokličite KE 1920

OGLAŠAJTE V ENAKOPRAVNOSTI

GOSTILNA
Frank Mihčič Cafe
7114 ST. CLAIR AVE.
Dobro pivo, žganje in prigrizek ter slastno vino
ENdicott 9359
Odprto od 6. zj. do 2.30 zj.

"OLD OXFORD TAVERN"
1014 E. 63 ST., EN 9288
TONY PERUSEK—EDDIE SESEK
Prvovrstno sveže pivo in žganje; okusna jedila ter ribja pečenka; vsak petek zvečer igra Croatian Tamburitza. Se priporočamo.

AVTOMOBILSKA POSTREŽBA
MAX'S AUTO BODY SHOP
1109 E. 61st ST. — Utah 1-3040
Max Zelodec, lastnik
Nove avte, ki so poškodovani, popravimo, da zopet izgledajo kot novi.

Re-Nu Auto Body CO.
982 EAST 152nd ST.
Popravimo vaš avto in prebarvamo, da bo kot nov.
Popravljamo body in fenderje. Welding!
J. POZNIK
GLenville 3830

Elyria Auto Repair and Welding
Joe Mrhar, lastnik
Towing, Parts, Batteries, Painting Body Fenders
6815-31 SUPERIOR AVE.
ENdicott 9361
Moderna slovenska popravilnica
Prodajamo tudi nove Willys avtomobile in truke

Superior Body & Paint Co.
Popravimo ogrođje in fenderje. Prvovrstno delo.
Frank Cvelbar
6805 ST. CLAIR AVE.—EN 1633

Rich Body Shop
1078 E. 64 St.
HEnderson 9231
FRANK RICH, lastnik
Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.
KUPUJEMO IN PRODAJAMO RABLJENE AVTE



OBISK PRI ZDRAVNICI BOŽENI RAVNIHARJEVI

V šempeterski vojašnici v Ljubljani zavzema danes večino prostora del medicinske fakultete, v katero je vključen onkološki institut, ustanova raziskovanja in zdravljenja raka. Čeprav se o tej instituciji razmeroma malo sliši, je vendar njeno delo za zdravje našega naroda ogromnega pomena.

Velik del delavnosti onkološkega instituta sloni danes na ramah zdravnice dr. Božene Ravniharjeve. Obiskala sem jo v laboratoriju. Odrzala si je trenutek časa in mi rade volje pojasnila, kar me je zanimalo.

Pripovedovala mi je, da je bila od meseca maja 1942 do osvoboditve v partizanih, kjer je zdravila ranjene. Novembra leta 1944 je postala upravna vseh vojnopartizanskih bolnišnic VII. korpusa. Po osvoboditvi je delala na sanitnem oddelku vojne oblasti IV. armije, nato pa je bila v Beogradu do aprila leta 1944, ko je bila demobilizirana. Danes je na onkološkem institutu medicinske fakultete vodja raziskovalnega dela proti raku.

Na vprašanje o njenem podrobnejšem delu danes mi je odgovorila, da posega v vsa področja delavnosti onkološkega instituta. Predvsem se bavi z raziskovalnim delom na področju raka, nato z organizacijo borbe

proti raku in z zdravljenjem te bolezni.

"Po vojni se je onkološki institut v Ljubljani razširil. Povečalo se je število postelj, dobili smo večje količine radija in zdravljenje se je izboljšalo. V splošnem se opaža, da so se primeri rakovih obolenj po vsem svetu pomnožili, kar je treba pripisovati deloma izboljšani diagnostiki, deloma pa povprečnemu dvigu življenske dobe ljudi. Pri nas se pojavlja raka najpogosteje na pljučih. Ker napada bolezen v veliki meri delazmožne ljudi, ki so važni za proizvodnjo in celo otroke, sem mnenja, da je zdravljenje raka, poleg zdravljenja infekcijskih bolezni in tuberkuloze, zelo aktualen problem. Umrljivost je precej visoka."

Zanimalo me je, kako se borijo proti rakovim obolenjem v svetu, v zahodnih in socialističnih državah in kakšni so uspehi zdravljenja.

"Po osvoboditvi sem bila eno leto v inozemstvu. Delala sem na onkoloških institutih v Stockholmu, Kopenhagnu in v Parizu ter obiskala institute na Norveškem, v Belgiji in Švici. Res je tu terapija zaradi večjih materialnih sredstev na višji stopnji. Toda prepričana sem, da jih bomo v socialističnih državah z dobro organizacijo pre-

ventivne službe, ki v kapitalističnih državah ni izvedljiva, prehiteli. V zahodnih državah je borba proti raku v rokah privatnih institucij, ki so vezane na prostovoljne prispevke in jim je zato možnost organizacije preventivne službe omejena. V socialističnih državah pa je mogoče izvesti med ljudmi propagando za pravočasno spoznavanje raka z dvigom ljudske prosvete ter v ta namen organizirati na podeželju posvetovalnice in dispenzarje. V Sovjetski zvezi se je na ta način umrljivost za obolenji na raku občutno znižala."

Ob koncu je tov. dr. Boža Ravniharjeva pripomnila, da oboli za rakom izredno veliko žena, ki so po večini mlade matere ali žene, zaposlene v proizvodnji. Z dobro organizacijo preventivne službe, t. j. z odkrivanjem zgodnjih primerov raka, ki so lažje ozdravljivi, se bodo te žene lahko spet vrstile v proizvodnjo, matere pa v svoje družine.

"Slovenski Poročevalec"

FINANČNI POLOM V ITALIJI

Znana avtomobilska tovarna "Isotta Fraschini" je morala prositi za poravnavo. Zgubljena je vsa delniška glavnica 1,235 milijonov lir, dalje 300 milijonov rezerv in 1,118 milijonov iz sklada za revalorizacijo. Družba je ponudila upnikom opravnico na podlagi 40 odstotkov. Glavni upnik je FIM družba za financiranje mehanične industrije, in sicer za 6,500 milijonov lir.

PAPIRAMO IN BARVAMO

Prvo vrsto delo, zmerne cene. Pokličite, da vam damo prost proračun.—Se priporočamo.

Geo. Panchur in Sinovi
16803 Waterloo Rd. — KE 2146
Trgovina s stenskim papirjem in barvam.
Wallpaper Steamer for Rent

PRISTASI KOMINFORME NA ZATOŽNI KLOPI

BEograd, 4. aprila. — Danes se je v Novem Sadu začela prva obravnava proti skupini "agentov Kominforme", ki so obtoženi, da so se v Jugoslaviji ukvarjali z vohunštvom.

Na zatožni klopi je šest Madžarov in eden Jugoslovčan.

Jugoslovanski časopisi so sporočili, da so Madžari bili ujeti, ko so se protipostavno vtihotali v Jugoslavijo.

Naročajte, širite in čitajte "Enakopravnost!"

"D A"

PAPIRAMO IN TUDI BARVAMO. Za prvo vrsto delo in zmerne cene pokličite J. F. TERBIZAN 14707-Hale Ave., LI 1464

AKO NAMERAVATE PRODATI VAŠO HIŠO

za eno ali dve družini, pokličite nas.

Ivanhoe 7646

Realtor

ATRAKTIVNA FRIZURA ZA VELIKONOČ!

Dobite vaš prihodnji "permanent wave" pri

REGINA'S

BEAUTY SALON

Cene \$5.00 in več

Zv. po dogovoru.

Pokličite UT 1-5468

V priporočilo

Za vljudno in točno postrežbo ter

zmerne cene

OBIŠČITE

DAVID'S

na 934 E. 152 St.

GLenville 8287

kjer si boste lahko izbrali iz njih

obširne zaloge zlatnine, stenske

in zapestne ure, srebrnino, radio

aparate in električne predmete.

VABIMO VAS, DA SI OGLEDATE NASO TRGOVINO IN SE SEZNANITE Z NAMI

U blag spomin

naše ljube mame

MARIJE MARTINČIČ

ki je za vedno zatisnila svoje

mile oči dne 5. aprila 1947

Hladna Vas zemlja

leti dve je krija,

mirno in sladko v grobu zdaj

sniva.

mi pa ne moremo biti veseli,

ker so to žalostni spomini za

nas.

Sladko spite, draga mama!

Zaljubljeni

John Martinčič, sin

Marije Segulin, Rose

Cesnik, hčeri

Tony, Matija, Maks in

Franccka, sinovi in hči

v stari domovini

Cleveland, O., dne 8. aprila 1949.

VOJAŠKA POMOČ ZA KITAJSKO POTROŠENA

WASHINGTON, 6. aprila. — Državni oddelek je danes naznanil, da je 1. aprila bila izplačana vsa vojaška podpora v znesku \$125,000,000, ki je bila določena za nacionalistično vlado Kitajske.

Podr. št. 3 S. M. Z.

Pri podružnici št. 3 SMZ imajo sledeči odbor za leto 1949:

Predsednik Charles Benevol; podpredsednik Frank Kastelec; tajnik Frank Perko, 1092 E. 174 St., tel.: IV 5658; blagajnik Martin Valetich; zapisnikar Joseph Hočevar; nadzorniki: James Kastelec, Frank Videmšek in Martin Komachar.

Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v Slovenskem domu na Holmes Ave.

Asesment se pobira pred sejo ali na 24. in 25. v mesecu v spodnji dvorani.

Christiana Lodge

... and Cottages

Edwardsburg, Michigan

The Lodge has 30 rooms with connecting shower and toilet. There are 17 cottages each with private shower and toilet. Central dining room with American-European cooking. ALL SPORTS: Golf, dancing, tennis and shuffleboard, horseback riding, private beach, boating and fishing, indoor games. Cater to overnight guests.

Located in Christiana Lake in a grove of large trees, 100 acres of private playground on U. S. 112. Write for folder

Christiana Lodge

DOMINIK KRASOVEC, Prop.

Phone: 9126 F 5

P. O. Edwardsburg, Mich.

SEMENA

Zelenjava in cvetlice

VRTNO ORODJE

Motike, grablje, stroji za kositi

travo, škarkarje za obrezovanje drevja

in grmičevje, lopate.

GNOJILA

Bone Meal, Vigoro, Tol-Gro,

Triple X, Milorganite, Rose Aid

PRISTNE IMPORTIRANE

AVSTRIJSKE KOSE

ročaji, klepišča in osla

SMREKAR

HARDWARE

6112 ST. CLAIR AVE.

HE 5479

Pripeljemo na dom

NAPRODAJ

HARMONIKE

120 basov, Excelsior izdelka, v jako

dobrem stanju, se prodaja.

Vpraša se na

1218 NORWOOD RD.

ali pokličite UT 1-0378

TRGOVINE

NAPRODAJ

Delikatesna trgovina

dobro založena in opremljena.

Ima C 2 licenco. Se vzame v za-

meno '47 ali '48 Sedan in nekaj

gotovine.

12216 COOLEY AVE.

OR 9390

Delikatesna trgovina

S STANOVANJEM.

Sladoled in grocerijske

potrebitve.

Za podrobnosti pokličite

BR 7747

MESNICA

zmrznjena jedila in grocerijske

potrebitve. Idealen prostor za deli-

katesno trgovino.

15649 BROADWAY

tel. Montrose 72

Prodajalna in popravilnica

radio aparatov z novo opremo in

v dobrem stanju se prodaja. Najem-

nina je nizka. Vzrok prodaje je

bolezen.

VU 3-4830

GROCIJA - MESNICA

Dobro promet; stanovanje s 3

sobami; lastnik želi prodati radi

bolezni. Sprejme se vsako primer-

no ponudbo.

SERPAS SPECIALISTS

PO 7434

Oglašajte v Enakopravnosti

HARMONIKE

vseh vrst slovenske in nemške

ter kromatične ali klavirske

izdelujem in popravljam

po zmernih cenah

VSE DELO JE JAMCENO

Se priporočam

ANTON BOHTE

R. D. 2, Clymer, Pa.

DELO

Operatorica za lepotični

parlor

Izurjena; z znanjem na zapadni

strani mesta.

Plača in provizija.

Boulevard 5995

Splošna hišna dela in

kuhara

Ženska srednjih let, poštna in

zanesljiva dobi dobro službo. Vsi

električni pripomočki za perilo. Pri-

jazen, miren dom. 25 minut od

Square. Pokličite

Chagrin Falls 8521

AVTI NAPRODAJ

Farr Studebaker

and

"FARR THE BEST USED

CAR"

800 E. 152 St., LI 6300

1948 Buick Super Sedan

4 vrata; popolnoma opremljeni;

čist. Prevožen 12,000 milj; prvot-

ni lastnik. \$2,000.

AC 6596

1947 Ford Super De Luxe

Fordor Sedan

Prvotna modra barva, novi tajerji,

mehanično v prvovrstnem stanju.

Prevožen 4,000 milj. Privatni

lastnik.

OR 5076

PLYMOUTH 1947

4 VRATA.

CENA SAMO \$1250.

Za podrobnosti se zgledite na

15300 GROVEWOOD AVE.

IV 1247

White Dump Truck 1935

2½ tonski; dobri tajerji in v do-

brem stanju. Sprejme se najvišjo

ponudbo.

BR 0862

CHEVROLET 1948

½ tonski panel v prvovrstnem

stanju.

Prvotni lastnik.

Privatno.

GL 7417

Ford Super De Luxe 1948

Station Wagon.

4600 milj; prvotni lastnik.

Nič davka, Grelec.

FA 0159

Ford "85" Tudor 1937

V zelo dobrem stanju; dober radio,

dobro delujoč grelec.

Zelo dober nakup za to ceno.

GL 7860

1939 PLYMOUTH COUPE

V prvovrstnem stanju; radio,

grelec, privatni lastnik.

Pokličite za podrobnosti.

KE 0259

Chevrolet Pick-up Truck

½ tonski; de luxe, prevožen

4,000 milj.

Zelo dober nakup.

Pokličite

KE 5152

PACKARD 1941

Sedan "6" s 4 vrati, radio, grelec

pod sedežem, motor in ogrođje v

dobrem stanju. Morate videti, da

lahko cenite. Pokličite

ON 2136

CHEVROLET 1946

Sedan, 4 vrata; grelec; v dobrem

mehaničnem stanju; ogrođje lepo;

privatni lastnik. Pokličite

ORchard 7771

BROTHERS AUTO SALES

7939 Broadway, MI 9270

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

WALTER F. MEYER

Z L A T A R
12509 ST. CLAIR AVENUE
Glenville 4700

Naša posebnost je popraviljanje vsakovrstnih ur.
FINA ZLATNINA IN URE TER RAZNA DARILA

PRECISION GEAR PRODUCTS CO.

1060 EAST 62nd STREET
PRODUCTION GEAR CUTTING
Pišite po proračune za vaše delo.
EX 3153

ALVIN DRUG CO.

14026 ST. CLAIR AVE., vogal E. 141 St. — GL 2268
Lekarniške potrebščine—zdravniške predpise izpolnimo
in prodajamo knjige, revije, itd.

Vesele velikonočne praznike želimo vsem!

DIXIE SALES COMPANY

6505 Schaefer Ave., N. E. — EN 6495
CLEVELAND, OHIO

THE NOCK FIRE BRICK CO.

FIRE BRICK — FIRE TILE — FIRE CLAY
1221-1243 EAST 55th STREET
HEnderson 5330

Pavlick Glass & Mirror Co.

6034 ST. CLAIR AVENUE
EXpress 3804

Kimball Safety Products Co.

7314 WADE PARK — EN 2740
INDUSTRIJSKI IN VARNOSTNI PRODUKTI
Narodno oglaševani produkti

FULTON FOUNDRY & MACHINE COMPANY, INC.

FOUNDERS — MACHINISTS — ENGINEERS
A Jobbing Foundry—Loan, Dry Sand and
Green Sand Work

Specialists in High Test Irons and
Special Service Castings

MORGAN AVE. AT E. 75th ST. — CLEVELAND 4. O.
Licensed Manufacturers of Meehanite

ENSIGN PRODUCTS CO.

Na uslugo industriji izza 1887
3528 EAST 76th STREET

FENCL'S

OPRAVA ZA ŽENSKKE, MOŠKE IN OTROKE
Najbolj znani izdelki.
3733 EAST 131st ST. — WA 6481

ELECTRIC SEWER CLEANING

SPECIALTY SERVICE & MASTER PLUMBER
11613 CORLETT AVE. — Tel.: WA 7450 - WA 6509
NICK PETTA

THE BYRD PLUMBERS' SUPPLY CO.

JOBBERS
Monsterska in grelna ter tovarniška oprema
3609 EAST 80th STREET

LAD HAJEK HOME BAKERY

FINO ČESKO PECIVO
3814 EAST 116th STREET — MI 6391
Imamo vedno popolno zalogo najfinejšega kruha,
krofov in peciva.

The Allied Plating Corporation

PRODUCTION PLATING AND POLISHING
18006 WATERLOO ROAD — KE 4374

BRANISLAV NUŠIČ:

IZBRANE ČRTICE

MAJHNE LAŽI

(Nadaljevanje in konec.)

Čim pa stopi v 20. leto, se ne govori ženska več o letu, v katerem je, marveč v letu, ki je minilo. Vprašajte žensko, ki ima 21 let, 11 mesecev in 29 dni. koliko let šteje, pa vam bo rekla, da je dopolnila 21. leto. Od 25. leta dalje že pričanja odlagati leta, in tako dela potem vse življenje, le da izpočetka odlaga manj, pozneje pa vedno več.

Nu, za olajševalno okoliščino teh in takih majhnih in prijetnih ženskih laži vam lahko rečem, da se ženske pri odlaganju svojih let nikoli ne poslužujejo števil. Nekako posredno povedo vse to, tako da njihova laž še malo ni groba, marveč nežna kakor je nežen tudi njih nasmešek.

Tako bo, postavim, mlada mati potajila svoja leta s tem, da že dorasli hčerki ne bo rada dovolila dolgega krila. Poreče ji: "Zato je še čas!"

Ko sem neki svoji znanki rekel: "Oho, vaša hči je pa že godna za poroko!" mi je odgovorila: "Saj, kako tudi ne, zaboga, ko sem se poročila še kot otrok!"

Tačas zanj ni bilo poglobitno, da bi se postavila s hčerko, marveč, da je rešila svoja leta. Pa saj veste, da zatrjuje vsaka ženska, kako mlada, hudo mlada se je poročila.

Ce že ne more drugače posredno zmanjšati svojih let, stori ženska tako, da jih primerja z leti svoje prijateljice.

"Bogme, gospa Marija se dobro drži. Lejte, kako bi rekla, štiri leta sem mlajša od nje, pa se ne počutim kakor ona," reče na primer gospa Melanija.

"Ej da, prav pravite, gospe Milki ne pristoji tisti deklinski klobuček. Mlajša sem od nje in se ne spodobim, da bi ji svetovala, ampak to bi ji prav rada rekla," poreče gospa Jovanka.

Pogostoma so ženske s svojimi leti celo na sodišču dosledne. Vem, da so nekoč pri beograjskem prvostopnem sodišču vprašali gospo Jelko kot prič, koliko je stara.

"Sedem in dvajset!"

"Ampak, gospa!" je opomnil predsednik, "vi ste že pred dve letoma kot priča v neki drugi pravdi rekli, da imate 27 let."

"Za božjo voljo, saj vendar ne morem pred sodiščem vsakokrat drugače govoriti! Kar sem nekoč izpovedala in prisegla, pri tem ostanem."

Pa nikar se preveč ne mudimo pri ženskih letih! Ženskam nikoli ni všeč, če vlečemo njihova leta na dolgo in na široko. Saj so razen let še druge majhne laži, ki jih nikakor ne smemo pustiti brez opombe.

Vzemimo, vsi se boste spomnili, kako je, kadar ta ali ona gospa obleče novo obleko pa jo obišče ta in ta gospa.

"Kako vam je všeč moja nova obleka?" vpraša gospodinja.

"Zelo, zelo, odlično, izredno vam pristaja!" odgovori gostja, čeprav visi obleka kakor na obešalniku.

Pa kaj hočemo, saj ji ni moč povedati v oči, da ji slabo pristoji, — in lejte, to opravičuje take dopuščene majhne laži. Človek se mora zlagati hote ali ne hote.

Ali na primer že dolgo niste videli kakšne znane gospe, zvedeli, pa ste, da je bila bolna. Srečate jo in jo brž pozdravite:

"O, sladka moja, kar veselje vas je pogledati, to mi je všeč."

Pri tem pa je sirota taka, da nas bog varuj.

Pa si predstavite, kako je, kadar pride gost k obedu. Gospodinja, ki je sama kuhala, se kar

ne more vzdržati, da ne bi vprašala:

"Kako vam je pa juha všeč?"

In že zine gost zavoljo vjudnosti prvo obvezno laž:

"Nenavadno mi tekne!"

Gospodinja nato še sama pokusi in sprevidi, da je juho tako zasolila, da je ni moči posrebiti.

"Ali ni malce presoljena?"

reče gospodinja, da bi se nekoli izmazala.

"O ne, prav takšno imam rad!" se iznebi gost že druge laži in vjudno sreba preslano juho.

Tako je, kadar pride h kosilu povabljen gost. Še vse hujše pa je, kadar pride nepovabljen. Saj veste, kako se to večkrat primeri. Mož se zasedi v gostilni in mu po tretji ali četrti čaši šine v glavo pa povabi prijatelja na kosilo, ne da bi se menil, ali je doma dovolj pripravljenega.

Žena seveda sprejme gosta na pragu vsa nasmehljana in ljubezniva.

"O, odkod pa vi? No, čujte, to je pa res prijetno presenečenje. Koliko časa vas že nisem videla!" Pri tem pa vleče moža za suknjič, naj stopi v kuhinjo.

Pride grešni mož za njo v kuhinjo in — saj veste, kaj ga tam čaka:

"Povej me, lepo te prosim, kdaj te bo že vendar srečala pamet? Kako le moreš privleči človeka h kosilu, ne da bi me vprašal: žena, ali imaš dovolj kosila?"

"Pa ... kolikor je!" se otepa grešni mož.

"Da, kolikor je!" Pa mi privlečeš tega medveda, ki je v stanu požreti celo jagnje, ti pa: kolikor je ...!"

Tako je v kuhinji. Ko pa se vrne h gostu v sobo, je spet vsa nasmehljana:

"Nimamo bogve kaj pa bomo kar po domače. Pravkar sem rekla možu, zakaj vas bolj pogostoma ne povabi na kosilo. Ljubše mi je, da pride gost takole nepričakovano kakor da ga posebe vabim. Sveda, takole, prijatelj, ki ni zamerljiv."

Kaj ne, da so te in take majhne laži potrebne in dovoljene in pogostoma upravičene. Jih je še nekaj; težko jih je vse razvrstiti, toda so še.

Gotovo ste že kdaj bili pri kakšni zaroki in se spominjate, kako tam lažejo z ene in druge plati. Mati nagovarja posredovalko:

"Priporočite mu, za boga, mojo Mico! Dam vam ripsasto svilen obleko."

Ko pa pride posredovalka z ženinom, prva spregovori mati: "Da po pravici povem, moja hči še ni godna za možitev, premajda je."

Seveda ne laže samo mati, marveč laže tudi ženin. Ko je bil že natančno poizvedel, koliko ima dekletote, kdaj bodo šteli denar, in ko je sporočil pogoj, da mu vnaprej izplačajo določeno vsoto, da bo poravnal dolgeve, govori po zaroki:

"Verjemite mi, meni ni za denar. Denar pride pa mine, a dobro življenje in — kakor pravijo — ljubezen pa traja večno."

Da, tako je, preden postane mati tašča. Ko pa postane tašča, menda veste, kako je. Vprašate jo po zetu in vam odgovori s sladkobnim obrazom:

(Dalje na 6. strani)

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

DA-LEY DONUT SHOP

8948 BROADWAY — DI 7311
8412 HOUGH AVENUE — RA 9371
7529 BROADWAY — DI 2611
Sprejemamo naročila za krofe za vsakovrstne prilike.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE IN
OBILO PIRUHOV ŽELIMO VSEMI

EUCLID FORD CO.

495 East 185th Street
pri Lake Shore Blvd.
KEnmore 3443
POD SLOVENSKIM VODSTVOM

RUSS' SHELL SERVICE STATION

17600 LAKE SHORE BLVD. — IV 9500
Avte popravljamo—prodajamo gazolin, olje in razne
avtne potrebščine.

R. H. BIRNBAUM

Našo garažo vedno zapustite v zadovoljstvu ker ste
dobro postreženi. PHILLIPS & EAST 123rd ST.
Gasolin, olje, baterije in popravila.

SMITH'S RESTAURANT & BARBECUE, INC.

22305 Lake Shore Blvd. — Euclid 23, O.
KEnmore 2792
Imamo sobe na razpolago za privatne zabave

SLABE MACHINE PRODUCTS CO.

870-874 East 140th Street
GL 5484
SCREW MACHINE PRODUCTS

LA GANKE & SONS STAMPING CO.

864 East 140th Street — GL 0278
DESIGNERS AND MANUFACTURERS OF
STAMPINGS, SPECIAL MACHINERY, TOOLS,
DIES AND MODELS

JOSEPH SMITH BEAUTY SALON

22374 LAKE SHORE BLVD. — RE 1550
Nudimo popolno postrežbo v lepoticju.
Visoko izurjeni operatorji vas bodo zadovoljili.

CLIFFEL'S BAKERY

22030 LAKE SHORE BLVD.
IVanhoe 0991
FINO PECIVO, KRUIH IN TORTE, ITD.

SOLON DRUG STORES

ZDRAVNIŠKE PREDPISNE TOČNO IZVRŠIMO
21880 LAKE SHORE BLVD.
IVanhoe 0704
21051 EUCLID AVENUE
KEnmore 1135

Vs. m našim prijateljem in odjemalcem želimo
vesele velikonočne praznike!

GABBY'S

22400 LAKE SHORE BLVD.

F. W. Woolworth — 5c in 10c trgovina

648 EAST 185th STREET
želi vsem Slovencem vesele velikonočne praznike
in obilo piruhov!

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

Roberts Sheet Metal & Furnace Co., INC.

695 EAST 152nd ST. — GL 1170
Fornezi in oprema za umetno prezračevanje—vsakovrstna
kleparska dela in komadi za popravila.

JEWEL RESTAURANT

12331 ST. CLAIR AVENUE
JOHN J. MARTYNOWSKI
Fina jedila — prijazna postrežba
Odprto dan in noč — Zmerne cene

RAUSHER'S FLOWER SHOPPE

850 ANSEL RD., od St. Clair Ave. — HE 3927
Cvetlice za vsakovrstne priredbe.
Naša posebnost so šopki za neveste in družice.
Imamo vence in cvetje za velikonoč.
Cvetje telegrafiramo kamorkoli.

THE ASPINWALL DRUG CO.

786 EAST 152nd STREET, vogal ASPINWALL
ZDRAVNIŠKE PREDPISNE IZVRŠIMO NATANČNO
Lekarna, kjer dobite vsakovrstne lekarniške
potrebščine.

MT. PLEASANT DAIRY CO.

3536 EAST 116th STREET — WA 2782
PRVOVRSTNO MLEKO IN MLEČNI PRODUKTI
Sladka smetana, kislja smetana, sir in buttermilk.

FORMAN COAL CO.

PREMOG — KOKS — PESEK IN CEMENT
3581 EAST 80th ST., med AETNA in UNION
Prodajamo na drobno in debelo
MI 6323

OBERACKER'S AUTO PARTS

POPRAVLJALNICA
AVTNIH MOTORJEV
10809 UNION AVE., MI 9351

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

FULTON DRESS SHOP

21055, EUCLID AVENUE

OBLEKE, BLUZE, KRILA IN NOGAVICE

Najboljše blago po zmernih cenah.

SLOAN MACHINE PRODUCTS COMPANY

SPLOŠNO MACHINE SHOP DELO

18721-25 St. Clair Ave. - IV 4264

ELLIS & LESSER

FIRESTONE HIŠNI IN AVTNI PREDMETI

719 EAST 185th STREET

KE 7444

PONTING'S FLOWERS

820 EAST 154th STREET - GLENVILLE 4766

VENCİ, SOPKI IN VSAKOVRSNO CVETJE ZA VSE SLUCAJE

Cvetje telegrafiramo kamorkoli

CASS DRUG

VOGAL EAST 185th ST. in CHEROKEE AVE.
IV 2877

Vi se lahko zaupno zanesete na nas, da pravilno izpolnimo vaše zdravniške predpise.

Registriran lekarnar je vedno navzoč.

WALLACE STUDIO

787 EAST 185th STREET - IV 5050

UMETNIŠKO IZDELANE SLIKE SKUPIN IN POSAMEZNIKOV

Člani Photographers Association of America

Mi imamo mnogo zadovoljnih slovenskih odjemalcev.

BEACON ELECTRIC COMPANY

JOHN J. PAPP

679 EAST 185th STREET - KE 7430

Imamo opremo in potrebščine za napeljavno razsvetljavo, razne potrebščine za na dom in pisarne, ter vsakovrstne električne pripomočke.

CAMERA Y SHOP

16355 EUCLID AVE., pri Ivanhoe Rd. - GL 7742

13560 EUCLID AVENUE - GL 8251

Imamo vsakovrstne kamere in potrebščine za fotografiranje.

BETTY'S BEAUTY SHOPPE

MOLLY EVANS, lastnica

606 EAST 185th ST. - KE 2548

NAŠA POSEBNOST SO PERMANENT WAVES

Nudimo vso postrežbo v lepoticju. - Cene so zmerne. Dogovor ni potreben.

EUCLID FUR SHOP

FINE SUKNJE - IZ BLAGA IN KOŽUHOVINE SUITS IN POTREBŠČINE

744 EAST 185th STREET - KENMORE 6720

Kožuhi spravljani tekoma poletja so popolnoma zavarovani.

WRIGHT STORES

696 EAST 185th STREET

Popolna zaloga ženske in moške oprave in čevljev

Mi dajemo brezplačno znamke s precejšnjo vrednostjo z vsakim nakupom

MILLER-STONE JEWELRY, INC.

NAJSTAREJŠA ZLATARNA V EUCLIDU

22570 Lake Shore Blvd.

vzhodno od Shore gledališča

Tel.: RE 0155

DIAMANTI URE ZLATNINA
IZVRSTNA IZBERA KRASNH DARIL

MAJHNE LAŽI (kramljanje)

(Nadaljevanje s 5. strani)

"Moram ga pohvaliti, mehak je, mehak kakor volna. Zlat človek! Kolikokrat sem se bala, čigavo, mili bog, bo moje dete, in lejte, bila sem srečna."

Tako govori tašča pred svetom, pri sebi pa misli: "Naj ga bog ubije, naj ga rabelj potare, ugonobil mi je otroka!"

Je še neka majhna vsakdanja laž, ki jo več ali manj vsi poznamo.

Gospoda, mar ni še nikoli naneslo, da ste prišli pozno h kosilu ali večerji, ali pa ste se - kar je še hujše - po večerji nekoliko dlje pomudili v družbi. Če se je to pogostejše primerilo, se je nedvomno zgodilo tudi to, da ste našli doma ženo z obvezano glavo.

Oh, obvezana ženska glava! To je, lejte, ena izmed njenih vsakdanjih laži, ki pa je ponazorjena. Takisto, kakor predstavljiva pravico ženska podoba s krinko, bi se gornja nadloga lahko upodobila kot ženska, ki si je obvezala glavo. Pod takšno sliko ne bi bilo treba ničesar napisati, ker bi vsak mož razbral že iz njenih oči, kaj pomeni, kakor bi tudi umel razbrati eno in isto vrsto besed in misli, ki jih govore vse žene z obvezano glavo:

"Bogme, torej tako misliš ti pometati z menoj? To je pa že od sile," in tako dalje in tako dalje.

Pa naj že bo, kadar je ena sama obvezana glava pri hiši. Toda bog pomagaj - kar poslušaj, kako sem jaz v tem nasedel že v cvetu svoje mladosti.

Moje žene ni tu, sicer vam tega ne bi smel povedati.

Z menoj je bilo izpočetka takisto kakor z vsakim izmed nas. Pridem domov in najdem ženo z obvezano glavo. Lepo, bržčas je bog določil tako in kaže potpeti. Vdal sem se v usodo, ker sem bil od nekdaj prepričan, da je že Eva v raju polagala hladne obkladke na glavo, čim se je Adam nekoliko dlje pomudil v hosti.

Nekega dne ali morda neke noči - ne pomnim več natanko - pridem nekoliko bolj pozno domov in najdem - dve obvezani glavi. Tudi moja tašča se je ujezila, priselila k moji ženi in še ona obvezala glavo.

Kaj bi? Skomignem z rameni, je pač moja usoda taka: vse v dvojce ali pa nič.

Po nekoliko dneh spet pridem pozno domov in - kaj bi rekli? - najdem tri obvezane ženske glave. To pot je tudi svakinja položila hladne obkladke na glavo.

Nikakor nisem bil voljan skočiti pri tej priložnosti iz kože, marveč sem potrpel in seveda - nestrpna žena si kaj takega vedno razlaga v svoj prid. In ko sem po nekaj dneh spet prišel bolj pozno domov - sem našel že štiri obvezane glave. Tudi neka tetka moje žene se je priselila k nam, samo da bi bilo število obvezanih glav čim večje.

E, zdaj sem bil pa jaz na vrsti. Sem pa še jaz začel obvezovati glavo.

Žena mi na primer svetuje, da bi šli zvečer v gledališče, in že si obvezem glavo. Pride tašča h kosilu, - obvezem glavo. Žena mi spregovori o novem poletnem klobučku - in jaz brž obvezem glavo in sicer preko ušes, da ne bi nič slišal.

Lejte, to je zgodovina teh mojih muk, ki sem jih samo mimogrede omenil in se oddaljil od tistega, o čemer je beseda.

Ampak če že govorimo o poznem prihajanju, je na mestu, če omenim še eno tako udomačeno drobceno laž, ki se razvija vzajemno med možem in ženo, da bi jo lahko imenoval družinsko laž.

Še vedno je beseda o prihajanju domov. Mar ob takšni priložnosti niste opazili, da moževa in ženina urica nikoli ne tečeta enako? Eden in drugi lahko ima

urico pri sebi, lahko se tudi oba ravnata po cerkveni uri in cerkvena ura lahko bije in jo oba čujeta pa se vendar ne bosta zlagala v času.

Vzemimo, mož pride ob pol treh domov. Natanko ob pol treh.

"O moj bog, to sem se pa zasedel!" prične, ko se slači. "Že dve je ura."

Odskril je vsaj pol ure.

"Da te le ni sram!" povzame žena, ki govori samo z usti in očmi izpod odeje, "da te ni sram, tičati do treh zjutraj v krčmi."

Žena torej primakne pol ure. In tako se zlaže on za pol ure in se zlaže ona za pol ure, pa že nastane razlika cele ure, kar je zadosti, da zakonska ura ne teče v redu in prav.

Pa če govorimo o majhnih razlikah v mišljenju moža in žene, si oglejmo še neko majhno laž, o kateri zakonci različno mislijo. Ljudje jo imajo za majhno, preprosto, naivno šalo, žena pa za smrtni greh. To je tista udomačena šala vseh mož, da snamejo poročni prstan, čim malce odrinejo od hiše. Ta drobna laž je dovoljena in zelo udomačena, da nikakor ne razumem, zakaj jo jemljejo žene tako za zlo.

Zavoljo te nedolžne šale sem nekoč doživel prežalostno zgodbo. Potoval sem v Zagreb s poročnim prstanom v žepu naprsnika. Poveseljačil sem lepo, kakor pač lahko človek v Zagrebu lepo poveseljači. Ko sem se vračal in je vlak že grmel čez most pri Zemunu, sem vzel poročni prstan iz žepa, ga nataknil na prst in potem na postaji veselo objel ženo.

Naskrivaj je kajpada pogledala, če je prstan na svojem me-

stu, in ko ga je zagledala, me je bila še bolj vesela.

Prideva domov. Čim sem zaspal, je žena kajpada preobrnila vse žepe, da bi dognala, koliko sem zapravil. In vprav ko sem v sanjah obnavljal vse prijetne prizore iz Zagreba, me je nekdo strahotno stresel. Pogledam, - žena stoji pred menoj vsa bojevita.

"Kaj je to?" me vpraša in drži prsta v roki.

"To vendar, poročni prstan! Snel sem ga, saj vendar ne bom še spal z njim."

"Vem, tvoj prstan je tamle na mizi. Odkod pa imaš tegale?"

"Kako, tegale?"

"V žepu sem našla še enega."

"Še enega? Kako je to mogoče?"

"Tako! Razloži, kako je to mogoče!"

"Hudirja... gotovo kakšna pomota, - naključje..."

Da, ampak tega naključja nisem vedel z ničimer razložiti, čeprav sem vedel, da sem v Zagrebu v preveliki skrbi, da ne bi pozabil svojega prstana, vzel še enega drugega z nočne omare.

In od tistihmal - pogledajte, vas prosim, - moram nositi poročni prstan na verižici. Kadar koli grem z doma, mi ga žena priklene.

Mar nisem podoben golobu pismonoši s tistim kovinastim obročkom na nožici, na katerem je zapisano, kateri poštni postaji pripada in kam se mora vrniti v kletko?

Ali še huje, mar nisem podoben kaznjencu, ki je z verigo pobegnil iz Lipoglave?

Sočustvujte z menoj, saj rad sprejemem sožalje, in počite se na meni, saj sprevidite, kam lahko človeka zapeljejo te majhne, drobne laži.

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

CERMAK DRUG CO.

UNION AVE. IN EAST 93rd ST.

Ko vam da zdravnik predpis za zdravlila, prinesite ga k nam, da vam istega točno izpolnimo.

Med našimi odjemalci je mnogo Slovencev, ker jim ugaja naša prijazna postrežba.

THE BISSETT STEEL CO.

Alloy Steel - Cumberland Ground Shafts

Tool Steel - Cold Finished Bars

Tool Steel Tubing

945 East 67th St. - EX 2000

ZUCKER MARINE SUPPLY CO.

5300 ST. CLAIR AVE. - HE 4422

(od slovenskih prednikov)

Za največjo zbirko vsakovrstnih jadrnic in čolnov, obiščite naše prostore.

Motorji Johnson izdelka in jadrnice Lyman izdelka

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE IN OBILO
PIRUHOV ŽELIMO VSEM!
ZA MODERNO IN TRAJNO POHIŠTVO PO
ZMERNIH CENAH OBIŠČITE

KRONHEIMS

pri Kamm's Corner

14707 Lorain Ave.

2043 E. 55 St.

par korakov od Euclida

KUPITE NA LAHKA ODPLAČILA

PERCY CHROME PLATING CO.

HARD CHROME IN CADMIUM PLATING

TOVARNA NA 1076 EAST 64th STREET

CE 4295 - EX 1539

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

BARKER & STAMPFEL HOME APPLIANCES CO.

22068 Lake Shore Blvd. - RE 4450

Vesele velikonočne praznike želimo vsem!

Popravljamo vsakovrstne električne predmete za dom.

Ako želite kupiti televizijski set, pridite k nam.

KOGAN'S JEWELRY & GIFT SHOPPE

16378 Euclid Avenue - GLENVILLE 4308

IZVRŠIMO PRVOVRSTNA POPRAVILA NA URAH,
PRSTANIH IN ZLATNINI

Vse delo je jamčeno.

THE HILDEBRANDT PROVISION CO.

"SYLVANA BRAND" MESENINA VSEH VRST

3619 Walton Ave. - ME 3700

Letalske potrebščine

Odvišni material

H. J. POPE CO.

(Nasledniki Brooks & Pope)

ORIGINALNA IN EDINA TRGOVINA Z ODVIŠNIM
BLAGOM V LAKEWOODU

18630 DETROIT AVE. - BO 1700

Lakewood, Ohio

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

MILES EUCLID AUTO PARTS

669 East 185th St.

PRI NAS SI BOSTE LAHKO NABAVILI PRISTNE
DELE IN POTREBŠČINE ZA AVTE VSEH IZDELKOV.

Nudimo popolno Machine Shop postrežbo

SINGER SEWING MACHINE CO.

4246 PEARL RD. - FL 7910

Razveselite svojo ženo ali dekle z lepim

Singer šivalnim strojem ali z novim

Singer S-2 električnim čistilcem za preproge

MARTIN'S

E. 185th St. Poultry Market

ŽIVA IN OČIŠČENA PERUTNINA

IVanhoe 4954 - 685 EAST 185th ST. - IVanhoe 5620

MARTIN BICKART

Euclid Ignition Sales and Service

Nudimo sledečo postrežbo pri avtih: Generators, Starters, Voltage Regulators, Carburetors in Tune-up poslugo
Ralph G. Branovic 1062 E. 185 St. - IV 2222 - KE 5866

JOHNSTON'S SERVICE

E. 152nd STREET & LAKE SHORE BLVD.

Tajerji, tubi, baterije in potrebščine

GASOLIN IN OLJE

HOWARD JOHNSON'S RESTAURANT

22350 Lake Shore Blvd.

V NAŠI RESTAVRACIJI BOSTE NAJBOLJE POSTREŽENI Z FINIMI IN OKUSNIMI JEDILI

Tudi cene so vedno zmerne.

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

ENGLISH WOOLEN CO.

KROJACI IZZA 1898
B. O. PATTERSON, posl.
1925 EAST 6th STREET
MA 5176

Hawley & Reed, Inc.

Kompletna zavarovalniška posługa
215 The Arcade Bldg. — MA 1905

THE GENERAL HEAT TREATING COMPANY

941 ADDISON ROAD
EX 2111 — 2552

TOOL HARDENING
ANNEALING
TEMPERING
STRAIGHTENING
NORMALIZING
DRAWING
CYANIDING
CARBURIZING, etc.

H. E. Wiersch — LI 2499

E. E. O'Donnell — GA 1965

Vršimo vsakovrstna monerska dela
Vzpostavimo in popravimo grelna naprava in vodo-
vodno kanalizacijo. 3528 ST. CLAIR AVE. — EN 3572

H. H. HACKMAN LEATHER CO.

Trgovina s čevlji in popravilnica čevljev ter
čevljarskimi potrebščinami
114 ST. CLAIR AVE., N. E. — MA 2921

ELECTRO PROCESSING CO.

ANODIZING AND OXIDE FINISHES
Chrome, Cadmium, Copper, Silver, Black Nickel
and Bright Nickel. — Plating, Polishing and
Grinding
4615 SUPERIOR AVENUE
EXpress 1154

HAVRE'S DEPARTMENT STORES

BROADWAY IN EAST 78th STREET
MILES AVE. IN EAST 133rd STREET
Modna trgovina z vsakovrstnimi potrebščinami

An-Ton Window Shade Shop

Zastore in beneške zastore naredimo po meri,
sčistimo in popravimo.
VHOD NA 5911 ENGEL AVE., od Broadway — MI 841P

THE MADISON FOUNDRY COMPANY

935 Addison Road
severno od St. Clair Avenue

HIGH GRADE HEAVY AND MEDIUM CASTINGS
Molybdenum — Nickel — Chrome

The Weyand & Metcalf Co.

MODNO BLAGO IN MOŠKA OPRAVA
Dve trgovini:
Superior Ave. in E. 55 St. — Superior Ave. in E. 125 St.

AMERICAN STAMPING CO.

LIGHT AND HEAVY STAMPINGS
WITH THEIR NECESSARY DIE EQUIPMENT
978 East 64th Street
HE 2870

Aleksander Bezimenskij:

V SOVRAŽNIKOVEM ZALEDJU

Nekje daleč od zadaj in ob straneh so grmeli strelji. Bili so se hudi, kratki boji z umikajočimi se nemškimi oddelki, a naš tankovski bataljon se ni ustavljaj. Prodrli je skozi Hitlerjeve bojne črte in zdaj se prebija naprej. Tankisti imajo nalogo, da prispejo še pred umikajočim se sovražnikom do njegovih obrambnih linij, da jih zavzamejo in odrežejo sovražniku vsako pot za umik. Postati morajo gosposdarji položaja ravno tam, kjer je sovražnik nameraval zavzati naše napredovanje. To ni bil prvi manever, ki so ga izvršili naši tankisti in tudi to-krat so ga izvršili hrabro in pre-pričevalno.

Gost somrak je ovil zemljo. S podvojeno naglico je drvel bataljon. Naenkrat je vodeči tank zaustavil pohod. Na levi strani, kjer se je gozd končal, se je vpletla v cesto stranska pot. Na tej poti je komandir vodečega tanka opazil nekakšne bele madeže. Nato je zletela v zrak raketa in jasno osvetlila silhete nemških "Panterjev", ki so, belo preplešani, prežali v zasedi.

V istem hipu so bili topovi naših tankov namerjeni. Zagrmela je salva, nato še ena. Dva nemška tanka je zajel plamen. Neredno sovražnikovo streljanje je kmalu utihnilo. "Panterji" pa, ki so še ostali celi, so pobegnili nekam za gozd. Osem-deset strojev, ki so jih spremeljali, so prepustili svoji usodi. Marsikdo se je hotel spustiti v lov za nemškimi tanki, toda komandir je dal povelje naprej — ker je bilo to bolj važno.

Končno tu je reka Nida, kraj kjer so se vršile mnoge zgodovinske bitke. V prvi svetovni vojni je ruska armada stala pred to erto več mesecev. Tudi sedaj so se Nemci spomnili nje-nega pomena in so reko močno utrdili po vseh pravilih inženir-ske umetnosti. Nešteto vrst jar-kov, okopov, velikanskih proti-tankovskih jarkov, žične ograje, brunove spirale in minska pol-ja so tvorila obrambni pas. Naši tanki pa so prodrli sem še pred umikajočimi se Nemci. So-vražnikov ogenj je bil zaduščen. Tanki so prebredli reko in utr-dbe zavzeli. Nekaj ur nato je že prispela naša pehota, tankovski bataljon pa se je vrgel na nove naloge — zavzetje utrjenega pasu ob reki Pilici. Nekaj deseti-kilometrov so tankisti na-predovali v trdovratnih bojih. "Stiriindesetke" so na pohodu lomile nemške komore, ki so se umikale za Pilico.

Dih tankovskega viharja je mrtvičil voljo hitlerjevcev, ki so branili dohode k reki. Stiri mostove na pritokih Pilice so Nemci zaminirali in zleteli so v zrak ravno v trenutku, ko so se jim sovjetski tanki približa-li.

Poisskati je bilo treba brod. Tanki so se naglo razvili v boj-no vrsto in z nekoliko salvami uničili ogenj nemških topov, ki so od daleč nabijali. Nato so se tankovski topovi in strojnice lo-tili okopov na nasprotnem bre-gu in Nemci, ki so celo leto pri-pravljali obrambo, so morali be-žati.

Tankisti so zlezli iz svojih oklopnikov. Zbrali so se okrog

mladega kapetana v krznem sukniču. To je bil komandant tankovskega bataljona. Kapetan Ivanuškin je človek z mehkim ruskim priimkom, goreče volje in presenetljive komandantske sposobnosti. Mlad je še, toda vojni napori so zarezali v nje-gov obraz brazde. Izkušen vojak je. Če bi odpel svoj suknič, bi se pokazal očem znak Rdeče za-stave, ki ga je dobil pri Harko-vu, red Domovinske vojne, ki ga je dobil v Tarnopolu, red Rdeče zvezde za Sodobju Višju, red Lenina, ki ga je zaslužil pod Stašuvom, kjer so tanki, kate-rim je on poveljeval, naprej za-žgali tri "kraljevske Tigre", po-tem pa še tri zajeli.

"Evtušenko, sem!"

Komandir čete, brzostrelcev se je zaval pred kapetanom. "Prebiti se moraš na nasprotni breg, zavzeti vas in nas ščiti-ti, dokler ne najdemo broda". Ce-ta ostrostrelcev se je odpravila. Ko so Nemci videli, da tanki ne morejo prebresti reke, so se opogumili. Razvil se je ogorčen boj. Hitlerjevci so navalili na naše brzostrelce, ki so pravkar zavzeli položaje.

Kot nalašč, broda ni bili ni-kjer. Tank, ki je poskušal pre-koračiti reko, je obtičal v debe-li ledeni skorji. Izvlekli so ga na suho. Ivanuškin pa se je med tem odločil

"Ogenj na led!"

Nekaj desetih strelcev iz tan-kovskih topičev je prebilo leden oklep Pilice.

"Ogenj na jez!"

Sproščena voda je drvela sko-zi odprtino in vsa rečna dolina je postala prehodna.

"Posamezni stroji naprej!"

Tankovski vihar se je prene-sel na zapadni breg reke. Nemci

so začeli bežati. Toda premaga-ti je bilo treba novo oviro — protitankovske jarke, pred ka-terimi so bile na gosto poseja-ne mine. Ni bilo preveč težavno utreti si pot skozi minska pol-ja, toda kako premagati globo-ke jarke?

Brzostrelji so položili preko jarkov po štiri debele hlode za vsako tankovsko gosonico in ves bataljon je prešel jarek na tan-kih visečih mostovih.

Nemci so iz brzostrelk besno obstreljevali nove prehode. To-da bili so prepozni. Tankisti so prišli na njihove nove utrjene položaje prej kot umikajoči se sovražnik in spet so mu odreva-li pot. Komandant armije je bil pohvaljen.

Po kratkem počitku je kape-tan Ivanuškin sprejel novo po-velje. Zopet so zdrveli njegovi tanki na zapad in uničevali male in velike nemške zasede, ki so streljale iz hiš ob cestah.

Bataljon je vdril v mesto Ro-domsko. Nemci so streljali iz oken in cerkvenih zvonikov. Tankisti so kmalu obračunali s hitlerjanci. Brzostrelci Evtušen-kove skupine so vdrli na ulice Rodomska in dokončali, kar so začeli tanki.

Nemci so bili popolnoma uni-čeni.

Oklepniški kapetana Ivanuški-na in gardnega mlajšega lajt-nanta Guseva so prodrli na že-lezniško postajo in razbili loko-motivi dveh oklopnih vlakov, ki sta pravkar mislila uiti. Niti en sovražnikov vlak ni zapustil po-staje.

Po končanem čiščenju mesta se je Ivanuškinov bataljon zbral na zapadnem delu mesta in čakal na prihod pehotnih oddel-kov.

Naslednjega dne so Ivanuški-nu izročili red Rdeče zastave.

Zjutraj je tankovski vihar zdrvel naprej.

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

NAJLEPSA VELIKONOČNA VOŠČILA VSEM!

KRAMER COFFEE SHOPS

1464 EAST 93rd STREET

SUNRISE DAIRY

13202 SVEC AVE. — WASHINGTON 2044

BARNEY DOLECEK

Mlečne produkte prodajamo na debelo in drobno

A. MAREK

Prodajalci vsakovrstne perutnine in jaje
Preskrbimo "clambakes." — Prosta dostava
13528 MILES AVENUE
Michigan 9038 — Washington 5124

St. Clair E. 98th Recreation, Inc.

9800 ST. CLAIR AVE. — MU 9622

Pivo, vino in žganje—vsakovrstna mehka pijača
in okusen prigrizek.
FRANK HALEK, pred.

WOOD & COMPANY, Inc.

Semena - gomolje - sadike - gnojila
10621 EUCLID AVE. — CEDAR 8160

VARGO SUNOCO SERVICE

6947 ST. CLAIR AVE.

Olje - gasolin - potrebščine. Avte namažemo, da gladko
tečejo. — Brza, prijazna postrežba.

AMERICAN GAS FURNACE CO.

969 EAST 140th STREET

MU 1928

Vsakovrstni fornezi na premog in plin ter
konverzijski fornezi.

Izvršimo zadovoljivo delo po nizkih cenah.

HARRIS RESTAURANT

4007 ST. CLAIR AVENUE

V tej restavraciji si lahko naročite okusno južino ali
zajtrk po zmerni ceni. Prijazna postrežba.

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem!

THE UNIVERSAL CLEANSING & DYEING CO.

1218-30 EAST 71st STREET — HE 8100

Obleke sčistimo in uredimo, da zgledajo kot nove.
Vašo poletno obleko shranimo v mrzli shrambi.

FARR MOTOR SALES, Inc.

800 EAST 152nd STREET — LI 6300

STUDEBAKER SALES & SERVICE

Za najboljši avto na trgu si izberite Studebaker.
Imamo najnovejše na ogled.

Avte in truke popravljamo v popolno zadovoljstvo.



THE HARVARD LUMBER CO.

6000 Harvard Ave. — MI 6000

NAJVEČJA TVRDKA ZA NABAVO
VSAKOVRSNEGA FINEGA LESA

MALNAR MACHINE & TOOL CO., INC.

FRANK J. MALNAR, pred.

19301 ST. CLAIR AVENUE

IV 0090 na domu — IV 7744 v tovarni

JOHN THOMAY

4409 CLARK AVE. — WO 1762

IMAMO ČEVLE BOLJSIH VRST

Popravljamo čevlje, da so kot novi.

NEWBURGH COAL COMPANY

8710 BROADWAY — Diamond 1460

Fin premog in Coke. — A avto. Cene so zmerni.
Pri nas boste vedno dobili točno in zanesljivo postrežbo.

SCHMID BODY SHOP

1254 ADDISON RD. — EN 4947 Carl F. Schmid
Poškodovane avte vseh izdelkov popravimo prvovrstno
in po zmerni ceni. — Se priporočamo.

NOBLE CLEANERS

4800 DENISON AVE. — Tel.: OLYmpic 0435

CISTILNICA OBLEK IN KLOBUKOV

Pridemo iskati in nazaj pripeljemo.

Izvrstno delo—sčistimo, zlikamo in zakrpamo.

STONEMAN CO.

7110 SUPERIOR AVE. — HE 1759

Plumberske potrebščine, vrtno orodje, semena, gnojila
Barve in steklo ter vse potrebščine v železnini

FORMAL CLEANERS

1194 EAST 79th STREET

HE 3050

Pridemo iskati in nazaj pripeljemo

MI OBRATUJEMO NASO LASTNO

CISTILNICO

C. A. HENRIKSEN

8836 BROADWAY — DI 1466

TRAVNA SEMENA — GNOJILA — PEAT MOSS, ITD.
Žito za perutnine, itd. Dovažamo v Cuyahoga okraju.
Imamo piščeta in žive male kokoši.

BILL'S QUALITY MEATS

6402 DENISON AVENUE—WO 6776

Velika zaloga vsakovrstnega mesa

CASE OHIO SERVICE

Ekspertna lubrikacija in prvovrstna postrežba.

W. 65th & DENISON AVE. — ME 9813

Baterije, tajerji, potrebščine in umivanje avtov.

THE WHITE TOOL & SUPPLY CO.

RAZNI DELI, ORODJE IN STROJI

1235-39 WEST SIXTH STREET

Vesele velikonočne praznike želimo vsem!



Jadran Performance This Sun., April 10th at SWH

After months of hard work, the Slovenian Singing Society "Jadran," has at last polished off the rough edges and is prepared to present to the public, its spring program. It is the beautiful operetta "Waltz Dream" by Oscar Strauss.

The music director Vladimir Maleckar, and the drama director John Steblaj have given their all to making it one of the finest programs ever presented by "Jadran."

So—don't forget Sunday, April 10th, 1949 at 3:30 in the afternoon at the Slovenian Workmen's Home, Waterloo Road.

Following the program there will be dancing in both halls to the music of Johnny Vadal and Kristof Orchestras. W. G.

Straight From Washington

By Stephen M. Young
Congressman at Large—Ohio

WASHINGTON, D. C.—Ten thousand public and private bills will be introduced in the 81st Congress if the rate continues. Comparatively few will be seriously considered and fewer will be enacted into law. This should cause one to breathe more freely.

Tong Nuts

These bills cover a wide range, some of course are very meritorious. For example, a bill to repeal the excise tax on children's sleds. Other bills lack merit, such as one providing issuance of a stamp memorializing the centennial of the angora goat and also another to support the price of tong nuts. Whether this latter bill refers to its author is something we do not know. One-third of the total bills introduced are private and minor bills.

Some make individual claims against the government, some seek exception to immigration or naturalization laws in individual cases. Some congressmen have a penchant for honoring folks and associations. For example, there are bills pending to honor the Veterans of Foreign Wars, the American Legion, American nurses, Booth Tarkington, Elihu Yale, cotton textile manufacturers, etc. Frequently these private bills mean a great deal to the member who introduces them.

Sometimes such bills pass both branches of Congress. Even so, the president vetoes them in most cases. A rookie member of Congress succeeded in having a special bill passed providing for a dam in his home county. Federal engineers built the dam; then the howls began to come in to the congressman from the farmers whose land was flooded, all blaming him. He says he will never again introduce a bill and fears this one bill may cost him his reelection.

In the last Congress 10,793 bills were introduced. One thousand three hundred-sixty-four were passed and that was a high batting average. A safe prediction would be that fewer than one thousand bills will be passed in the present Congress.

It might be a good idea for Congress to hold a session some time with the sole purpose of repealing useless laws.

Fat Fee

Senator Taft and other proponents of the Taft-Hartley Law received a major setback when Gerald D. Morgan, a Washington lawyer, testified he was paid \$7,500 by the Repub-

Pleasant Reading

A bewildered individual called at a Congressional office the other day for a favor. He asked the congressman if he would supply him with some reading material. "Surely," replied the congressman, "what is your preference?"

"Well," the elderly fellow ventured, "every time some congressman dies, Congress prints those black books telling all about his life. I sure like to read about dead congressmen."

SEDMAK
Moving and Storage
also
Light Expressing
1024 EAST 174th ST.
KE 6580

ENAKOPRAVNOST
6231 St. Clair Avenue
Henderson 5311-12

ENGLISH SECTION

FRIDAY
APRIL 8, 1949

Convalescing

Stanley Unetic, son of Mr. and Mrs. John Unetic of 1114 East 76 Street is in Arizona, where he recently underwent an operation. Friends may write to him at the following address: Stanley Unetic, U. S. Veterans Hospital, Tucson, Arizona.

Miss Jean Remic, daughter of Mrs. J. Remic, East 185 Street, is still confined to Glenville Hospital, where friends may visit her.

The well known Mrs. Frances Wolf of 14703 Sylvia Avenue is confined to Cleveland Clinic.

Mrs. Katherine Kushlan of 816 Alhambra Road was taken to Glenville Hospital recently.

OPENS BEAUTY SALON

Mrs. Regina Zayac, is announcing the opening of a new and modern beauty salon at 6125 Glass Avenue. A graduate of one of the leading cosmetology schools in Cleveland, Regina also studied hair styling etc. in New York. She was previously employed in a well known downtown beauty salon. The salon will be open evenings by appointment.

EN ROUTE TO EUROPE

The well known Janko N. Rogelj, president of the American Fraternal Union, sends greetings from Paris, France. He is en route to Yugoslavia for a visit.

HOME

Mr. and Mrs. John Knific and son of 18322 Neff Road, have returned home after a visit in California. Mr. Knific is again doing business as usual in his real estate office on East 185 Street.



DON'T BE BOTHERED

Let Us Sell Your Car for You
You Name Your Price
and
We'll Get It for You
For a Very Small Service Charge
You Keep Your Title Until
We Hand You Over the Money

JACK'S MOTOR MART

INC.
800 E. 185th ST.
KENmore 4550

Savings will always be important to the man who wants to look into the future with a feeling of security and personal independence!

Savers always welcome



Military Rites for Lieut. Zindar

The body of 2nd Lieut. Laddie J. Zindar (Znidarsic) of 6521 Schaefer Avenue, was returned to Cleveland this week for burial. A member of a bombing crew, he lost his life on May 28th 1944 over Germany while on a mission. He was 29½ years old at the time.

Lieut. Zindar attended East Madison, East Tech High School, and graduated from the Case School of Technology as an electrical engineer. He was employed at the Cutler Hammer Co., and was transferred to Detroit, Mich., when the company moved there. He enlisted in the

service at the outbreak of war, and was assigned to Selman Field, Monroe, La. He was attached to the 508th Bombing Sq. 351 Division of the 8th Air Corps.

Besides his mother Frances Urbiha (nee Paulich), he is survived by his step-father Frank Urbiha, and a sister Mrs. Daniela Marolt. Friends may call at the A. Grdina and Sons funeral chapel, East 62 Street. Services with military rites will be held tomorrow, Saturday at 9:30 a. m. at St. Vitus Church. Burial will take place in the soldier's section of Calvary Cemetery.

JAYWALKING IS RISKY—OFTEN FATAL

Cleveland citizens have invested over \$700,000 in 595 traffic lights. In addition to this investment, Cleveland traffic laws provide that pedestrians and motorists who "crash" a light may be fined up to \$200 and imprisoned for not more than six months.

Traffic lights are installed at the busiest intersections to protect people and vehicles moving in different directions. Proper use of the traffic light permits all traffic, especially the pedestrians, to move through the intersection in safety.

For crossing the street except at an intersection or at a crosswalk, pedestrians may be arrested and fined up to \$25, but most jaywalkers merely receive a ticket which only costs one or two dollars, the same as a parking ticket. But fines and tickets are not the most serious penalties for jaywalking. Already this year 16 pedestrians have lost their lives in Cleveland traffic and nearly every one was in violation of law.

Persons on foot who enter the street any place except at a crosswalk do so at the risk of being arrested, or what is far more serious, of being killed or injured.

Why not draw your dividends on that \$700,000 invested in traffic signals? Cross with the light!

—Cleveland Police Dept.

CHOOSE YOUR DRUG-GIST AS YOU WOULD YOUR DOCTOR:

Next time your doctor gives you a prescription bring it to us for quick, efficient and courteous service.

Filling prescriptions is our business.
Registered Pharmacists Always on Duty

Toedtman & Follis
PHARMACISTS
SUPERIOR AVE. AT E. 65th ST.
Call HE 1036 — EN 9413

RAIMOR STUDIOS

Formerly Bukovnik's
762 EAST 185th ST. — IV 1166
WEDDINGS - PORTRAITS
CANDIDS

Charles & Olga Slapnik
FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages, Wreaths
Potted Plants and Flowers for all Occasions
6026 ST. CLAIR AVE.
EX. 2134

ATTRACTIVE HAIRDO
for Your Easter Bonnet!
GET YOUR NEXT PERMANENT WAVE AT
Regina's Beauty Salon - 6124 Glass Ave.
PRICES \$5.00 AND UP
Evenings by Appointment—For Appointment call: UT 1-5468

C. A. S. to Promote Boxing Show Friday, May 6th

An amateur boxing show will be presented in the Slovene National Home on St. Clair Avenue at East 65 Street on May 6th, by the Cleveland Ambassadors of Sports Inc.

This group originated in the St. Clair Avenue district in 1946, and has since progressed rapidly in propagating a broader interest in sports.

Many of its members have been widely acclaimed for their participation in various amateur sports in the past; some of whom excelled in baseball, basketball and boxing.

ENTERS NORTHWEST COLLEGE

Miss Helen Hrvatin, daughter of the well known Mr. and Mrs. Joseph and Danica Hrvatin of 16901 Grovewood Avenue, entered Northwest College in Evanston, Ill. The term began on March 28th. Miss Hrvatin, who graduated with honors from Collinwood High School, was awarded a scholarship to the college.

IN FLORIDA

Greetings arrived last week from Agnes and Joseph Zalokar, John and Toncka Simicic and Gust and Ann Supank who are in Miami, Florida.

PETER ROSTAN

449 EAST 158 ST. — KE 0620
PAINTER & DECORATOR
Barvamo zunan in znotraj—v mestu
all izven mesta
Delo vedno prvovrstno
in zadovoljivo.
Cene nizke. — Se priporočamo.

Prijatelj's Lekarna
PRESCRIPTION SPECIALISTS
Zastonj pripeljemo na dom
St. Clair Ave., vogal E. 68 St.
ENDicott 4212

Ali kašljate?
Pri nas imamo izborno zdravilo.
da vam ustavi kašelj in prehlad.
MANDEL DRUG
15702 WATERLOO RD.

SLOVENSKI RADIO PROGRAM
VSAKO NEDELJO POPOLDNE
OD 3.30 DO 4. URE NA RADIO POSTAJAH
WSRS - 1490 in FM - 95.3
FRIGIDAIRE JE DANES NAJBOLJSI KUP.
Več je Frigidaira ledenik v američkih hišah, kot katerih drugega izdelka. — Pridite k nam, da vam jih razkažemo.
Poslušajte Lum' n Abner vsako nedeljo zv. ob 10—WGAR
NORTHEAST APPLIANCE & FURNITURE
22530 Lake Shore Blvd. — Jerry Bohinc, lastnik — REDwood 2303

BEACH CLEANERS
ČISTILNICA IN POPRAVLJALNICA OBLAČIL
1001 E. 169 ST., nasproti Euclid Beach Trailer Camp.
Okrog vogala od Abady's & Renshaw's KENmore 0473
Obkle čistimo, zlikamo in popravimo v vaše popolno zadovoljstvo. Tudi predelamo in prekrmojimo opravo. Cene so zmerne. Postrežba vedno prvovrstna. — Se priporočamo.
DAJEMO EAGLE ZNAMKE

SVETEK FUNERAL HOME
AUGUST F. SVETEK
Pogrebni zavod
478 East 152nd St. Tel. IVanhoe 2016
Bolniški avto na razpolago

CLOSE-OUT SALE OF BUSINESS AND RESIDENTIAL VACANT LOTS
ALL MUST GO—AT REDUCED PRICES

BUSINESS LOTS	SIZE	PRICE
Libby Road, Lee at Broadway; business center	190x150	\$15,000
Payne Ave., opposite Telephone Building	90x220	5,000
East 140th St., near Colt Road; retail	37x140	1,800
East 140th St., opp. Fisher Body Plant; for parking	107x140	3,500
Lucknow, next to corner, near 156th; small lot	35x45	500
Cambridge Ave., with railroad siding near Detroit	58x120	500
Linn Drive, near St. Clair; for apartment	178x110	2,500
Storer Ave., near West 59th St; retail	34x130	1,000

WEST SIDE LOTS

LOT	SIZE	PRICE
BAY VILLAGE, Wolf Blvd., near Forestview Dr.	250x200	4,500
BAY VILLAGE, 1½ acre, nicely wooded; drive from Wolf Blvd.	140x250	2,500
ROCK RIVER, near Forestview Dr., near Telbir	58x150	3,000
ROCKY RIVER, Hampton Road, near Detroit	108x126	1,500
BELLAIRE BLVD., near Brookfield and Jasper Ave.	106x144	1,600
BELLAIRE BLVD., S. corner W. 106th and Jasper Ave.	93x136	1,800
Madison, near Bellaire; brick pavement	40x125	500
Brookfield, corner West 118th St.	40x110	400
Bangor, near Fulton; Ranch-type home	70x125	700
West 105th St., near Jasper	60x130	500
West 106th St., near Briggs Road	50x130	500
GUARDIAN BLVD., near Bellaire	40x126	400
Victory Blvd., near West 140th St.	40x150	300
Wetzel Ave., near East 140th St.	35x126	300
Clyde Ave., near Starkweather	40x120	300
Theota, near business center, double lot	80x130	800
Marietta, near Broadway, corner W. 16th St.	60x140	500
West 152nd St., near Puritas Springs	60x140	200

PARMA AND PARMA HEIGHTS

LOT	PRICE	
86 Acres and Bldg., W. 73d, Ridge Rd., paved frontage, for 30 Acres City of Parma, near West 73d St. and Ridge Road at Pleasant Valley Road; oil and gas field under lease with lease	20,000	
Brainard, near Snow Road and Stump Road	60x130	700
Beaconsfield, corner of Edgebrook; gas in	75x130	2,000
Woodrow Road, near State Road; gas in	50x140	1,000
Eureka Parkway, near Edgehill Drive	76x350	1,500
Parkhill Drive, near Snow Road	54x180	800
Ackley Blvd., near East 140th St.; double lot	60x125	1,500
Marian Cliff Drive at Broadway Road	80x120	500

EAST SIDE LOTS

LOT	PRICE	
Maple Heights, corner Turney Road, Five lots	40x125 all for 3,200	
Rockside Road, corner Dunham Road, Ten lots	40x125 all for 6,000	
Grant Ave., near Lee Road. Twelve lots, each	50x150 all for 3,000	
Dunham Road at Longvale. Corner two lots, each	70x280 all for 2,500	
Grand Blvd., near Euclid Ave. at E. 200 St.	45x135	1,000
East 156th St., near Miles Ave.	40x120	500
East 154th St., near Miles Ave.	40x120	500
Lipton Ave., near Lee Road	40x160	1,000
Jennie Ave., near East 140th St.	40x120	1,000
East 77th St., opposite Goodman Ave.	23x160	2,500
Solon Ave., near Trumbull Ave.	33x180	800
East 12th St., corner Edgebrook Dr.; rear 66 feet	36x115	600
Ambler Road, corner Sherwood Road	101x45	600
SOUTH EUCLID, corner Belvoir Blvd. and Princeton	54x105	1,500
Edgewood, near Dunham; good buy	40x125	400
Corkhill, corner Dunham Road. Two lots	65x140 each	1,800
Garden Ave. at Broadway	180x110	2,800
Dunham and Schreiber Road, 2½ acres	145x611	1,000
Friend Ave., near Lee Road. Business center	68x200	1,500
Glenburn, near Lee Road. Two lots, each	50x150	800
Cedar Ave., near Acacia Club, London Road	60x150	800
MAYFIELD HEIGHTS, near Mayflower-London Rd.	50x135	500
Andover Blvd., near Turney Road	54x120	500
East 124th St., near Granger. Two lots, each	54x120	500
OLON VILLAGE, East Drive and Parkside		100

DISCOUNT FOR CASH
ELMER NYERGES—BO 8649

to CHECK
ACCIDENTS
DOUBLE CHECK
YOUR CAR